Ericeint täglich mit Musnahme ber Montage und Feiertage.

Abonnementspreis für Dangig monatl. 30 Bf (täglich frei ins Saus), in ben Abholeftellen und ber Expedition abgeholt 20 Pf. Bierteljährlich 90 Bf. frei ins Saus, 60 Bf. bei Abholung.

Durch alle Boftanftalts. 1,00 Mt. pro Quartal, Briefträgerbeftellgelb 1 Mt. 40 Bf. Sprechftunden ber Rebattion 11-12 Uhr Borm. Retterhagergaffe Rr. 4. XV. Jahrgang.

Danziger Courier.

Kleine Danziger Zeitung für Stadt und Cand. Organ für Jedermann aus dem Yolke.

Inferaten = Annahme Retterhagergaffe Dr. & Die Expedition ift zur An-

nahme von Inferaten Ber-mittags von 8 bis Nach-mittags 7 Uhr geöffnet. turen in Berlin, Hamburg. Frankfurt a. M., Stettin, Leibzig, Dresben N. 1c. Rubolf Doffe, Saafenftein und Bogfer, R. Steiner 5. E. Daube & Co.

Emil Rreidner. Inferatenpr. für 1 fpaltige Beile 20 Big. Bei größeren Aufträgen u. Wiederholung Rabatt.

Des Charfreitages wegen erscheint die nächste Nummer unserer Zeitung am Conntag, den 5. April, Morgens.

## Nach 8 Uhr Abends.

Das bekannte Lied "D wie wohl ift mir am Abend", wird, wenn es nach ber Commission für Arbeiterstatiftik geht, bald feine Berechtigung verloren haben. Die Commission hat - und wir weiseln nicht daran, daß sie hierbei das Beste im Auge hatte — die These aufgestellt, daß "offene Verkausstellen während der Zeit von 8 Uhr Abends dis 5 Uhr Morgens sür das Publikum geschlossen sein müssen", und nach dem Willen der Commission sollen hiervon nur die Apotheken, die Gaft- und Schankwirthschaften, ber Berkauf von Eintrittskarten für Schauftellungen, von Jahrkarten und von Druckschriften

auf Bahnhöfen ausgenommen fei. Der Beschluft der Commission hat unter den Gemerbetreibenden wie unter dem Bublikum allenthalben eine begreifliche Erregung herbeigeführt, die um so größer ist, als es schon schwer genug geworden ist, die Beschränkungen, welche die Sonntagsruhe mit sich gebracht hatte, zu überwinden. Was jeht beabsichtigt wird, stellt fich aber als eine noch viel weitergehende Magregel dar, die für einen großen Theil der Gemerbetreibenden kaum überfehbare Gdaden mit sich bringen murde. Auf den erften Blick leuchtet die Schädigung ein, welche daraus all' ben Geschäften in den kleinen Städten besonder erwachsen wurde, die vornehmlich auf die Landkundschaft angewiesen sind. Alle diese Geschäfte find schon durch die Wegnahme des Conntag Nachmittags erheblich geschädigt worden, der 8 Uhr-Schluß würde sie noch schwerer benachtheiligen. Noch empfindlicher aber ist der Schaden, welcher durch die von der Commission vorgeschlagene Magregel dem großstädtischen Geschäftsverkehr jugefügt werden wurde. Sier ift bei ber intensiven Beschäftigung das Bedürsnitz, in den Abendstunden die Einkäuse zu besorgen, noch weit stärker, der den Geschäftsinhabern entgehende Gewinn um so größer. Dazu kommt, daß die hohe Cadenmiethe den Geschäftsmann zwingt, die

Berkaufszeit so viel wie irgend möglich auszunuten. Als eine gan; besondere Ungerechtigheit aber stellt sich die Magregel gegenüber all ben hausmännischen Rleinbetrieben bar, die überhaupt

nur von einer Jamilie ohne jegliches Hilfspersonal geführt werden. Hier ware jene Imangsmaß-

regel ebenso ungerecht wie gesährlich, da sich sehr viele von diesen Aleinbetrieben schon jetzt nur mit schwerer Mühe zu halten vermögen. Endlich aber daf nicht übersehen werden, daß der Ladenschluß um 8 Uhr eine weitere Bevor-

jugung der Wirthshäufer und Schankstätten

gegenüber ben Sandelsgeschäften bedeutet, ba

eben oft der 3mang eintreten murde, Abends

einen plohlich sich ergebenden Bedarf an noth-wendigen Lebensmitteln mangels anderer Bezugs-

quellen aus dem Wirthshause ju beschaffen.

Liebeswerben. Roman von Bertrub Franke-Schievelbein.

[Nachbruck verboten.] Geit bem Frühjahr mar Gandenhof perpachtet und der Baron mit feiner Tochter in Berlin.

"Wenn meinem Jungen, dem Werner, das Goldatenspielen nicht mehr behagt, mag er ja meinetwegen mit einem jungen Chespons in die alte Bube gieben, seinen Rohl bauen und bem Stammbaum der Gandener ein paar neue 3meige auffeten", meinte ber alte Berr. Ginftweilen hielt er's aber boch aus praktischen Grunden für gerathen, bem Jungen ein wenig naher auf die Finger ju feben. Denn bas Gundengelb, bas er für feinen Garbelieutenant und ben ehemaligen Corpsftudenten und jetigen Referendar alle Quartalserften hatte ichichen muffen, bas - ging ihm denn doch über die Sutichnur.

Er war nicht oft von feiner Scholle gekommen, ber brave Ganden, ber Rranklichheit feiner Frau megen, an der er mit einer beinah altmodisch gewordenen gartlichen Berehrung bing. Gielmar auch eigentlich viel ju schabe gewesen für einen Baren, wie er, mit ihrer feinen, fensitiven Natur, ihrem Musikverständniß, der künftlerisch geschulten Stimme, beren Schmels selbst die Rranklichkeit

und das Alter nicht zerftoren konnten. Run hatte er sich so sacht von bem Schlag erholt, ben ihr Berluft ihm verfett. Er fing an Befallen ju finden an dem neuen braufenden, pricelnden Berliner Leben. Alles mar fo über-

rafchend, fo amufant, fo unerschöpflich! Die bequemen, billigen Berkehrsmittel, die Läben, wo alles parat liegt, wo man nur bas Bortemonnaie herausjulangen und aufzugählen braucht und man hat, mas einem gefällt . . ohne langes Borausbestellen, Bartenmuffen und ben obligaten Aerger, wenn's nachher eintrifft und

nicht das rechte ist! Und um die Bergnügungen!

Er ging manchmal auf's Berathemohl auf Entbeckungsreifen aus, die nicht immer in die pornehmften Begenden führten und in Lokale, von denen er feiner Tochter heine allquausführliche Beschreibung machte. Er hegte mohl eine icheue Berehrung für die "höhere" Aunft . . . aber er amufirte fich boch beffer ba, mo's recht mas ju lachen gab.

Den größten Spaß machte es ihm, das haus, wie er's von Gandenhof gewohnt war, voller

enimen ju haben.

So groß die Benachtheiligung der Gewerbe-treibenden wäre, so groß wäre die Belästigung des Publikums. Ein plöhliches Bedürsniß nach Ehwaaren stellt sich — um nur eins herausjugreisen — eben häusig genug des Abends
ein. Der Appelit läßt sich nicht immer genau
vorher berechnen, und ein unerwarteter Besuch könnte leicht eine gesammte Familie dem Sungertode entgegenführen. Am schwersten wurde die Mastregel jedenfalls in die Wirthschaftssührung gerade der ärmeren Alassen eingreisen, welche die anhaltende Beschäftigung des Tages an früheren Einkäusen verhindert. Man wird vielleicht den Einwand erheben wollen, daß diese ja ihre Einkäuse vor Beginn der Arbeit besorgen könnten. Aber manch einer ist vor dem Beginn der Arbeit noch nicht im Besitz der Mittel, die ihm eben erst seine Arbeit verschafft; und dann dars nicht über-sehen werden, daß gerade bei den Unbemittelten bas Einkaufen auf Borrath einen Anreiz jur Bergeudung bilden murbe.

Go feben mir, daß die Bermirklichung jenes Borichlages gang außerordentlich Schädigungen mit fich bringen murde. Aber murbe fie benen nuten, welchen fie nuten foll? Diefe Frage mith verneint werden. Die Borschrift, daß die Geschäfte nicht vor Morgens 5 Uhr und nicht nach Abends 8 Uhr geöffnet sein dürfen, bedeutet für die Angestellten eine Arbeitszeit von 15 Stunden. Rechnet man auch hiervon die Mittagspause ab, so bleibt immer noch mehr als genug; der so ju erzielende Schutz für die Angestellten ist also vollkommen illusorisch. Versagen alle anderen Mittel, der Ueberdürdung der Angestellten zu steuern, so greise man zu einem Mittel, dass denen, welchen geholfen werden foll, wirklich hilft, und dabei denen, welchen nicht geschadet werden soll, thatsächlich nicht smadet. Man beschränke nicht die Arbeitszeit des Betriebes, sondern die der Angestellten, und überlasse es den Geschäftsinhabern, wie sie sich hiermit absinden. Aber aus Angft por bem anscheinend Radicalen, noch Radicaleres thun, daß heißt jenem Goldaten nachahmen, der sich aus Furcht vor dem Tode das Leben nahm.

## Die Vorgänge in Rhodesia

und die Stellung, welche England dazu nimmt, lenken wieder die Aufmerksamkeit auf fich. Der Aufstand im Matabeleland wird mit der Niederlage Dr. Jamesons in Berbindung gebracht. Bielleicht aus diesem Grunde bricht in einigen Blättern der Aerger über die sudafrikanische Republik wieder hervor und treibt fie ju scharfen Worten gegen Transvaal. Wir haben die in diefer Beziehung bemerkenswerthen Aeußerungen bes "Observer" bereits erwähnt. Das Blatt schieft weit über das Ziel hinaus. Es fehlt nicht an warnenden Stimmen. Ein in Bulumano lebender Engländer warnt feine Candsleute, die Dinge in Afrika nicht leicht ju nehmen:

"Die gange Geschichte ift schauerlich. Aber fo groß die Erniedrigung der Engländer in Güdafrika ist, so wird es tausendmal schlimmer werden, wenn die britische Regierung sich in ihrer Gehränktheit entschließt, dem Transvaal den Rrieg ju er-

"Donn das ist hier schon mehr die höhere Magie, Rinder", pflegte er zu fagen. "Man pustet sich seine Leute im Sandumdrehen jusammen . . . . und wenn's ihrer hundert find, man braucht nicht etwa Angst ju haben, daß sie verhungern mußten. Rein, man geht einfach an's Telephon, beftellt bei Uhl ober Dreffel das Couper, bei Rrangler Gis und Deffert - ben Bein hat man ja im Reller - man giebt ber Dienerschaft Befehl . . . und wenn biefe gerhulesarbeit gethan find, hat man nichts weiter nöthig, als fich in seinen Stuhl ju jegen und den Greignissen mit Jaffung entgegenzusehen.

Die Ganden'ichen Gefellschaften - keine fteifen Abfütterungen mit stundenlangem Bei-Tafel-sitzen — waren benn auch bald bei der Jugend der beften Rreife popular geworden. Man kam fruh, man bewegte fich harmlos heiter, man muficirte, spielte, stellte lebende Bilber, tangte, menn's hoch kam, eine Polka oder einen Walzer und ging spätestens um zwölf Uhr nach haus. "Damit jeder gehörig ausschlafen kann", betonte der Baron, der als tüchtiger Candwirth ein Grühauffteber mar und feinen Bewohnheiten auch

unter den veränderten Berhältniffen gabe anhing. Don diesem großen Bechsel plauderten die drei benn auch ein Beilchen nach der erften Begruffung. Dann ging ber Baron ju einer anderen Gruppe von Gaften, unter ber auch Seing, ein guter Be-

kannter des Referendars, sich befand.
"Das Schönste ist doch, daß ich die Toska hier gefunden habe!" sagte Toni mit ihrer schlichten Serglichkeit.

Wieder diefe Toshal bachte Ulrich. Aber bas hätt' er ja vorauswissen können .. und über-haupt ... umgehen konnte er sie nicht ... besonders seit die Henny bei ihr wohnte. "Hör mal Ulrich!"

Er juchte aus einem kleinen Ginnen auf. "Wenn bu fo den Bart ftreichft und die Augen-

brauen förmlich jusammenknotest, dann ist dir irgend was nicht recht. Was ist's denn, Uli?.. Farbe bekennen! Kannst du's denn gar nicht

Er lacte ein bischen nervos, fcuttelte in feiner charakteriftifden, nachbrucklichen Beife ben Ropi und drüchte die Augen ju, als fühle er einen phyfifden Gdmerz.

"Giehft du, Toni", fagte er und ichob an feinem Aneifer, ben er mit einer heftigen Bewegung herabgeriffen, "ba könnt ich mich ja nun auf's hohe Pferd seten und so recht von oben berab fagen: Pah, Aindereien! Was geht mich klären. Daraus wird ein Bürgerkrieg in gang Gudafrika entstehen. Bon Anfang an wird ber Oranje-Freiftaat dem Transvaal ju Silfe eilen, und bald werden Taufende von Hollandern in den nördlichen Theilen Natals und den hollandischen Districten der Capcolonie sich mit ihren Landsleuten vereinigen. Die Hollander in Gudafrika ju besiegen, mo sie in ihrem eigenen Cande fecten und miffen, daß das Recht auf ihrer Geite fteht, murde eine Armee erfordern, größer wie die, welche im Arimhriege nothig war. In England wird man natürlich diese Ansichten belächeln und sie für absurd halten. Das ist ja zu erwarten, und darin liegt eben die größte Gefahr. In diefem Augenblick können sich die Leute noch keinen Rassenkrieg in Gudafrika porftellen. Die Elemente für den Ausbruch eines folden liegen ba, und es wird die größte Borsicht erheischen, die Ratastrophe abzu-

Wie sehr man sich in England des großen Ernstes des Matabele-Aufstandes bewußt ist, geht baraus hervor, daß die englische Regierung be-absichtigt, sobald als möglich Truppen in Stärke von 5000 Mann nach dem Cap ju schicken, um gegen jede Eventualität gerüstet zu sein. Die britische Güdafrika-Gesellschaft hat darum ersucht, daß sosort 500 Mann von der Capcolonie nach Buluwano gur Verstärkung abgeschickt werden.

Die "Daily News" schreiben, die Freunde Cecil Rhodes' sind etwas ängstlich in Betress der Sicherheit Rhodes', der sich auf dem Wege von Beira nach Buluwano besindet; man glaubt, daß die Matabele von der Absicht Rhodes', nach Bulumana wano zu gehen, unterrichtet sind, und es wird besurchtet, daß sie ihm auflauern könnten.

Die Regierung von Transvaal wird in Anbetracht der aus Rhodesta eingelausenen ernsten Nachrichten dem Lord High Commissioner Robinson die Unterstützung der Burgher-Streitkräfte gegen die aufständischen Matabele anbieten.

Pretoria, 2. April. Die Regierung hat ein Telegramm an Robinson gesandt, daß ihr das

Ersuchen um Beistand jum Schutze der Frauen und Rinder in Matabeleland mitgetheilt fei und daß fie, falls die englische Regierung es munsche, den Burghers geftattet werde, ju diefem 3mecke

in Matabeleland einzurüchen. Gir Robinfon hat die Ermächtigung gur Aus-

hebung von 500 Mann in Maseking für den Dienst in Matabeleland gegeben.
Cecil Rhodes ist in Galisburn angekommen und hat einen Aufrus jur Bildung eines Frei-

willigen-Corps erlassen.

London, 2. April. Die Nachricht von der Absendung der 5000 Mann englischer Truppen nach dem Cap ist amtlich noch nicht bestätigt worden.

# Politische Tagesschau.

Danzig, 2. April. "Cadenbarone und Cadeniklaven."

Für die Gocialbemokratie haben die Borichlage der Commission für Arbeiterstatistik bezüglich des Schlusses der Ladengeschäfte selbstverständlich nur

um Gotteswillen die Toska Rlodt an ... und daß sie weiter nichts wußte, als ihren "dummen Jungen" aus mir machen . . . Und das in den Jahren der blühendsten jugendlichen Eitelkeit, wo auch der Bernünftigfte ein Gtuck von einem Geden ift . . . Nicht mahr?"

"Auch Uli . . . und du warft gar nicht vernünftig!"

"Nein! Ich war's nicht! Behaupt' ich auch gar nicht! 3ch hatte fogar alle Beranlaffung, mich fo wenig als möglich mausig zu machen! ... Ein Adonis war ich ja keineswegs, als ich nach Sandenhof kam, um mich mit Tante Gibnlles gutiger hilfe wieder ein bischen 'ranzufüttern nach dem Inphus, an den ich um ein Saar hatte glauben muffen. . . . Ra, sie hat ja denn auch weidlich ihren Spaß gehabt über die blaue Brille und die klapprige Gestalt, an der ein Anatom ganz bequem seine Skelettstudien hätte machen

können. Go weit also . . ."
...Ach, uli! Go ein Rind! Gott! Go ein urgesundes Geschöpf, das gar nicht weiß, mas es mit leinem Ueberschuß an Araft anstellen soll! Gie meinte es nicht boje . . ."

"Rein - fie meinte es nicht bofe . . . bewahre!" lagte er, und feine Lippen juchten.

"Gie begriff es einfach nicht", fuhr Toni begutigend fort, "es war ihr lächerlich, daß du dich fortmährend schontest und pflegtest ..

"Und den gangen Tag mit Giern und Beeffteaks gefüttert murdeft, nicht mahr? Und wenn ein huhles Cuftchen mehte - ber alte George, Schorse genannt, mit Shawl und Tückern hinter mir her: Junger Herr! Ihr Husten! Ihre schwache Brust!... Jawohl, natürlich! Geh ich ja vollhommen ein!"

Ulrich, der einmal im Juge war und sich die Brust frei machen wollte, ließ sich durch nichts unterbrechen.

"Natürlich! Ich mar ihr verächtlich!" rief er voll Bitterkeit. "Go ein anspruchsvolles Ge-ichopf, bem ber Apoll von Belvebere, menn er in Garbe-Ulanenuniform auf die Welt kame, nur eben ein "hubider Rerl" mare! In dem Alter, o swiften breigehn und fiebgebn, mo der Mann bem Mabel entweder ein helb ift - ein helb an grober, rober, animalifder Rraft meinetwegen oder ein Richts, ein Spielball, eine Puppe . . höchftens gut genug, um ihr jur Bielfcheibe mehr oder minder gelungener Wițe ju dienen, in befonders großmuthigen und gefühlvollen Anwandlungen ber jungen Dame Blumen pflüchen, Gebichte machen und bas Gepach tragen su belfen.

ein agitatorisches Interesse. Der "Dormarts" hat vorsichtiger Beise abgewartet, bis die burgerliche Presse ju der Frage Stellung genommen hat und platt nun mit einem Leitartikel heraus, pon bem man nur die Ueberschrift ju lesen braucht, um den Feldzugsplan der Partei zu kennen. "Cadenbarone und Cadensklaven" lautet dieselbe. Indem die Gocialbemokratie den Gegensat, der zwischen den Labeninhabern und den Gehilfen befteht, in diefer Beije auf die Spite treibt, hofft fie unter allen Umftanden die Streitfrage ju benuten, um die Gehilfenschaft in bas socialistische Garn zu locken, und sie rechnet um so sicherer auf Ersolg, je mehr Rücksicht die Regierung bei der Ausarbeitung einer bezüglichen Borlage an den Reichstag auf die Interessen der Cadenbesitzer nehmen murde. Aber felbft menn die Regierung und der Bundesrath fich die Borschläge der Commission vollständig aneignen sollten, wird der "Borwärts" nicht zufrieden sein. Macht er sich doch jest schon darüber lustig, daß die Commission es nicht gewagt habe, eine regelrechte Mittagspaufe für bas im Saufe des Prinzipals beköftigte Personal porzuschlagen.

Ber noch baran gezweifelt haben follte, baf für die Socialdemokratie die "Socialreform" nur pom Standpunkt der Agitation aus Bedeutung hat, wird durch diefes Beispiel eines Befferen belehrt werden. Darin freilich hat der "Borwärts" Recht, daß der Bundesrath allein auf Grund des § 120e der Gewerbe-Ordnung Bestimmungen über Dauer, Beginn und Ende der zulässsigen Arbeitszeit für das Handelsgewerbe nicht wie z. B. für das Bächergewerbe erlassen kann, da nach § 154 die Bestimmungen der §§ 105—133 auf Gehilfen und Lehrlinge in Apotheken und Handelsgeschäften keine Anwendung sinden. Im übrigen enthalten die Borschläge der Commission auch solche, welche, wie z. B. die auf Kündigungsfrist bezüglichen, eine Abänderung des Handelsgesethuchs voraussetzen.

# Witte und Gtocher.

herr Stöcher greift jett nach jedem Strohhalm, um fich über Wasser zu halten. Nachdem er am 4. Mar; im Abgeordnetenhaufe die Abgg. Grhr. v. Zedlit und Luckhof, welche mit Gleichgefinnten im Oktober v. J. einen Aufruf jur Unterftutjung des von den Anhängern Stöckers versolgten Passozs an St. Golgatha, Witte, erlassen haben, beschuldigt hat, Unwahrheiten vorgebracht zu haben, hat der diakonus Hirsch von St. Golgatha bereits am 9. Mar; eine Erklarung erlaffen, in der der Borwurf, daß Stöcker der geistige Leiter der Agitation gegen Herrn Witte sei, jurückgewiesen wird. Merkwürdiger Weise hat Stöcker dieses Unschuldszeugniß erst in der letzten Nummer leiner Disch erveren Girchen von der seiner "Disch.-evangel. Rirchenitg." veröffentlicht. Die Erklärung ichlieft mit der Bemerkung, daß Diefelbe in der Ginung der vereinigten Gemeindekörperschaften einstimmig beschlossen worden sei. Hiergegen erläft nun Pastor Witte seinerseits

eine Erklärung, in der er junächft mittheilt, daß bas Consistorium im Januar 1892 seine 3mangsemeritirung verfügte, indem es bei ihm Größenund Berfolgungsmahn annahm, daß bagegen bas

Und dagu - ja, fiehft du, Toni, dagu mar ich

nun wieder zu ichade

Er holte tief Athem, fuhr fich mit ber Sand burch's Saar und fah fie ftoly und eigenfinnig an. Gie rang in komijder Bergweiflung die Sande. "Das war ja das Malheur!" rief sie mit ihrer weichen, überredenden Stimme. "Benn fie wollte . . . und ich weiß, Uli, wie bitter leid ihr's oft mar, dich gehränkt ju haben - bann wollteft bu wieder nicht. Dann marft bu unnahbar, ein gurnender Jupiter hinter schwarzen Wolken. Und das ärgerte fie dann wieder . . . hurz, es ging wie eine Raffeemuhle, immer rundum.

"Bortrefflicher Bergleich, Toni! Mein Compliment! Da fieht man die geborene Sausfraul"

"Ach, fang' auch nicht mit mir noch an!" fagte Toni mit ihrem verständigen Gesicht, das ein klein wenig ernst geworden war. Dann schlug sie ihm leicht mit dem Fächer auf den Arm. "Wenn die unglückselige Toska auf's Tapet kommt, verleugnest du deine Cammnatur und wirst ein Wolf."

"Mit bir anfangen, Toni? Das war' ein Runftftuch! Dein Bater hat gang recht: dein einziger Fehler ift, daß du ju brav und vernünftig bift. Dein krauses haar, das ist eigentlich ein Widerfinn. Denn da drunter liegen die Gedanken fo mohlgeordnet, mit blauen Bandchen jufammengebunden, fo glatt und fauber und zweifelsohne, wie die Giebenjachen in all' beinen Goub-

"Ach, Uli - das ift kein Compliment! Gine Alltagsnatur ... das foll's doch beifen? — ohne Phantafie, ohne Ginn für fuße Thorheiten ... die nur immer geradeaus marfdiren kann, der Nase nach, auf der breiten, glattgetretenen Cand-

Gie feufste ein bischen und er hufte ihr berglich und ehrerbietig die hleine hraftige Sand. "Jc wollte, fie maren alle wie bu!"

Gie lachte wieder. "An der Gorte ift boch mahrhaftig kein Mangel! Aber nun probir s mat, auch einer Ausnahmenatur, wie die Toska, Gerechtigkeit widerfahren ju laffen! Und wenn du fie hier triffft - -"

"Ah!" machte er. "Deshalb! Sie ist natürlich wieder so eine Art Hausgöhe bei Euch... und da habt Ihr bange, ich könnt' den alten Fehde-zustand aus dem Grabe auserwecken... und das mar' am Ende unbequem . . .

Toni fah ihm verwundert in das farkaftifche Geficht. Sie fcuttelte den Ropf. "Rein, fagte fie

Medizinal - Collegium der Proving Brandenburg am 30. Mary 1894 aussprach, daß er, Witte, geiftig vollkommen gefund fei. Weiter ichreibt gerr Witte:

Mein Berhältniß ju ben Gemeinbeorganen ift viele Jahre lang das friedlichfte und vortrefflichfte gemefen. In Mighelligheiten qu einzelnen Rirchenältesten bin ich erst gerathen, als seit bem Besuche, welchen Freiherr v. hammerftein im Jahre 1889 in ber Gtöcher'ichen Angelegenheit mir abstattete, von außen her Feindichaft erregt und namentlich burch die Stöcher'sche Presse gehässige Agitation in die Gemeinde hineingeworfen wurden. Der Diakonus Sirich, welcher jeht feit mehr als vier Jahren den Borfit in den Gemeinde-körperschaften führt, ift seiner Zeit von einem Bertrauten bem Confiftorialrath Mathis, als Diakonus für St. Bolgatha lebhaft empfohlen worden. Er ift mir von Anfang an feindselig gegenübergetreten und hat por feinem Amtsantritt geaufert, er fei gefeht, mich zu beaussichtigen, und serner, er gehe zwar als Diakonus nach St. Golgatha, aber die bortige Pfarre sei ihm sicher. Als im Jahre 1894 unter dem Eindrucke meiner Guspenfion etwa 3000 Mitglieder ber Gt. Bolgathagemeinde fich in einer Immediateingabe an ben Raifer manbten, veranlafte biefe Thatfache ben Diakonus Sirsch zu der Bemerkung: "Wenn Giner sterben soll und muß, dann kann ihm auch kein Raiser bas Ceben retten." Alles dies ist der geistlichen Behörde bekannt.

Bon ben heutigen 35 gewählten Mitgliedern ber Bemeindeorgane von St. Bolgatha find 26 erft nach meiner Guspension neu eingetreten und kennen mich nicht näher. Alle biefe Perfonen haben die früheren Borgange nicht mit erlebt und haben fich baber auf bie einseitigen Darftellungen bes Diakonus hirsch ver-taffen muffen. Von ben 35 gewählten Mitgliebern find übrigens nur 19 jur Gigung vom 9. Marg b. J. erfcienen, in welcher über obige Erhlärung Befchluft

gefaßt worden ift.

Wie weit herr Hofprediger Stöcker an meiner Lage schuld ist, weiß ich nicht. Thatsache ist, daß einzelne derhenregimentliche Personen mehr oder minder bewußt unter seinem tiesgreisenden Einstüg gestanden haben; mit einzelnen berfelben ift er fogar durch verwandtichaftliche Bande eng verknüpft. Am 6. No-vember 1890 hat berfelbe bei einer Berhandlung vor bem hiefigen Schöffengericht erklart, er hatte mit bem Damaligen Confiftorialprafibenten Begel vertraulich über mich-conferirt, und diefer habe ihm über mich Dinge mitgetheilt, die er lieber nicht wiedersagen wolle. Auch ist bemerkenswerth, daß zu jener Jeit die dem Hof-prediger Stöcker nahestehenden Blätter, wie das "Bolk" und die "Areuzzeitung", redigirt von seinem Freunde v. Hammerstein, über die verschiedenen Phasen des Berfahrens gegen mich recht genau und jum Theil früher als ich selbst unterrichtet waren, so daß sie sich als officiöse Blätter bes Rirchenregiments nach Außen hin ju geriren mußten.

Roch und Mirbach.

Berlin, 1. April. Ueber das Ausicheiden bes Reichsbankpräfidenten Roch aus der wirthichaftlichen Bereinigung des herrenhauses theilt die "Deutsche Tageszeitung" mit: Nachdem in der Sitzung am 23. Mary die Berathungsgegenstände ericopft waren, beschwerte fich Roch, daß ber Borfigende Graf Mirbach im verflossenen Frühjahr eine Schrift von Dr. Arendt über die Währungsrede Rochs im Herrenhause, welche er als Pamphlet bezeichnen musse, habe vertheilen lassen. Graf Mirbach erklärte, die Schrift verbiene diese Censur nicht, sie sei sachlich bedeutungsvoll und überschreite keineswegs das julaffige Daß des Angriffs; Roch erwiderte, die gesammte Preffe habe die Schrift als ein Pamphlet bezeichnet und erhlärte auf den 3mifdenruf: "nur die liberale bezw. die Judenpresse", daß fast die gesammte deutsche Presse, mit Ausnahme untergeordneter Journale, auf dem Goldmährungsstandpunkt ftehe; er bedauere die Bertheilung der Schrift untergeordneten Literaten. Graf Mirbach replicirte, er halte den Standpunkt der Schrift aufrecht und übernehme die Berantwortung. Dr. Arendt fei übrigens Mitglied des Candtages und stehe danach vollkommen al pari mit Roch. Alsbann erklärte Graf Mirbach die Gigung für geschloffen Roch ift darauf aus der Bereinigung ausgeschieden.

Die oben ermähnte Mittheilung ber "Deutschen Tageszeitung" über das Ausscheiden des Reichsbankpräsidenten Dr. Roch aus der freien wirth-Ichaftlichen Bereinigung des Herrenhauses wird manden ichon deshalb überraichen, weil daburch erst bekannt wird, daß herr Dr. Roch bis jum 26. Mär; dieser Bereinigung angehört hat. Bei der Bildung dieser "Bereinigung" in der vorigen Gession des herrenhauses murde von der Boraussethung ausgegangen, daß dieselbe keinen schroffen Standpunkt einnehmen solle. Go ist es gekommen, daß auch liberale Mitglieder des herrenhauses, j. B. der Bromberger Oberburgermeister Dr. Brasiche, der Bereinigung beitraten. Das muß man wissen, um zu verftehen, daß der Bankprafident Roch Beranlaffung fand, Ginfpruch bagegen ju erheben, daß der Borfigende Graf Mirbach namens des Borftandes eine Brofdure des herrn Dr. Arendt, welche von personlichen Angriffen gegen herrn Roch ftrott, an die Mitglieder der Bereinigung hat vertheilen laffen. Offenbar mar die Bertheilung der Arendtichen Broidure darauf berechnet, ben Reichsbankpräsidenten Dr. Roch ju bestrafen für die

nachdenklich, "deshalb nicht . . . gar nicht . . . ich begreise nur nicht... hast du denn keine Ahnung, wie sie sich verändert nat...?"

"Reine Ahnung . . . " fagte er halt und brannte

doch por Begier, etwas ju erfahren.

"Man vergift das immer . . . ich dachte, du mußtest alles wissen . . . was sie durchgemacht hat . . . was sie geworden ist." In diesem Augenblick ham eine ganze Rette

junger Madden, henny an der Spige, um Toni mitzuichleppen.

"Rommst du auch, Uli?" fragte Toni. Und henny that beleidigt, als er fich entschuldigte und rief ihm spotlisch ju: "Dann haben wir beinen Breund, den Affessor Suchebein, der kommt

Richernd ftob die Jugend davon. Toni fab etwas althlug mißbilligend hinter ihnen her und schuttelte ihren "urvernünftigen" Arauskopf. "Es ift doch ein gar ju wohlfeiles Bergnügen, fich über jemandes Namen luftig ju machen. Go einen Spaß — ben wurd ich schon aus Milleid nicht fertig bringen."

Damit nichte fie ihm ju und ging, fo bran und schlicht und ehrenfest in ihrem grauen Rleide, daß ihm das her; warm murde, langsam den anderen nach.

(Fortfetung folgt.)

## Runft, Wiffenschaft und Litteratur. Gtadt-Theater.

Der "Trompeter von Gahhingen" von dem verftorbenen Refiler, die bekannte und allbeliebte Oper für Trompeten-Golo mit verbindendem

Riederlage, welche er ben herren Agrariern und Bimetalliften in der Deffentlichkeit bereitet hat. Unter diefen Umftanden wird herr Roch mit Benugthuung bavon Notig nehmen, daß er nach dem Bericht der "Difch. Tageszig." herrn Dr Arendt immer als "untergeordneten Literaten" und feine Schrift als ein "Pamphlet" bezeichnet hat. Die Meinung des Grafen Mirbach, daß gerr Dr. Arendt als Mitglied des Abgeordnetenhauses al pari mit dem Reichsbankpräsidenten stehe, wird schwerlich viel Anklang finden.

Bom abefinnifden Ariegsichauplațe.

Geit längerer Paufe liegen heute wiedermal aussührlichere Berichte vom abessynischen Ariegsschauplake vor. Die amtliche Meldung des Majors

Prestinari aus Adigrat lautet:

Menelik zieht fich mit fammtlichen Ras, mit Ausnahme ber Tigriner, gegen Guben juruch und scheint in der Gegend von Regasce, an der Strafe von Adigrat nach Makale gelegen, angekommen zu sein. Prestinari sügt hinzu, daß im Cager Meneliks das Gerücht verbreitet sei, ber Rückzug sei eine Folge des Friedensichluffes mit Italien, in Bahrheit aber muffe berfelbe bem Mangel an Lebensmitteln jugeschrieben werben. Die Schoaner follen in Saramat, in der Gegend von Agame Razzias veranstaltet haben, jedoch mit Schuffen empfangen worden fein; ber Regus habe, barüber ergurnt, beim Abmarich ben Befehl gegeben, biefe Orte in Brand ju ftechen.

Major Galsa schreibt aus Adigrat vom 26. März, daß er ben Abend porher dort angekommen sei. Die Nachricht vom Rüchzuge Meneliks icheine richtig ju fein, fet aber noch nicht bestätigt. Er (Galfa) habe angesichts der veränderten Lage und bei dem Umftande, daß der Regus weit entfernt fei, Ras Makonnen schriftlich erfucht, ihm einen Ort für eine Busammenkunft ju bestimmen, und er erwarte in Adigrat die Antwort Makonnens. Aus dem schoanischen Lager kehrten noch immer kleine Trupps Gefangene juruch, die vom Jeinde freigelaffen morden feien.

Bon der Westfront wird gemeldet, daß die Dermifche bei Tucruf ein großes Lager errichtet und jahlreiche Brunnen gegraben baben. Am 25. Marg hatten die Derwische vom Berge Macram aus mit zwei Geschützen die vorgeschobenen Boften von Raffala beschoffen, indeffen ohne Erfolg. Am Bormittag des 28. Marg fandte Major Sidalgo, Commandant von Raffala, folgende Depefche: Geit 6 Uhr fruh mird gegen den Jeind, der fich auf dem Berge Macram befindet, gekampit; bis jent 1 Todter und 4 Bermundete. Oberft Stevani, der auf dem Mariche nach Sabderat begriffen ift, empfahl dem Commandanten von Raffala, fich in kein Gefecht einzulaffen.

General Baldiffera untersuchte in den letten Tagen mit 2 Offizieren und 140 Mann eine Angahl Straffen und Ortichaften in Bezug auf ihre Wafferverhaltniffe und kehrte nach Asmara juruck, nachdem er unterwegs einige Schwerverwundete aufgelesen hatte. In dem ganzen von ihm durchforschten Umkreise herrscht Wassermangel.

Deutsches Reich.

\* Berlin, 1. April. Die Berliner Gemerbe-Ausstellung wird, wie jest feststeht, am 1. Mai, Bormittags 11 Uhr, durch den Raifer und die Raiferin eröffnet merden.

Berlin, 2. April. Wie die "Nordd. Allg. 3tg." vernimmt, find gur Bereinfachung der Raffengeschäfte und Berminderung des Schreibmerks bei den königlichen Regierungen neue Borschriften Jahlungen, Berrechnungen, Gehälter,

Bensionen etc. erlassen worden.
Berlin, 1. April. Die "Nordd. Allg. 3tg." bestätigt, daß die Berhandlungen über den deutschjapanischen handelsvertrag abgeschlossen sind. Die Unterzeichnung durfte noch vor Oftern ersolgen. Die "Nat.-3tg." erfährt von zuverlässiger Geite über den Inhalt des Bertrages, die Aufhebung der exterritorialen Gerichtsbarkeit in Japan sei keine pollständige; es blieben einige Materien der freiwilligen Gerichtsbarkeit ber deutichen Consuln vorbehalten. Eine Anzahl 3ollherabsehungen für die deutsche Einfuhr in Japan seien vereinbart.

- Graf Schlieben hat Gtocher megen Beleidigung verklagt, weil er in der Tonhallen-Berfammlung gejagt habe, Schlieben habe im Elferausichuß einen Antrag von folder Unverschämtheit eingebracht. Der Termin ist auf den 16. April anberaumt worden.

Rach der "Rreugitg." hat am 26. Märg die wirthschaftliche Bereinigung des herrenhauses ben Grafen Mirbach ermächtigt, ben Bahrungsantrag, woju 120 Unterschriften jur Berfügung gestellt sind, einzubringen, sobald er es für opportun hält.

- Das Ersuchen der Handelskammer in hamburg, die als Druchsache übersandte Erklarung eines Chrbaren Raufmanns und die begründete Rede des Bankprasidenten Ginkel gegen den Borfengefehentmurf an die Reichstagsmitglieder ju vertheilen, ift vom Reichstagsprasidium abgelehnt worden.

des herrn George Beeg eine giemlich jahlreiche Buhörerschaft vereinigt, - daß dieses Werk mit seinem Gemisch von Machtparaden-, Liedertafelund noch mehrerlei Gtil, ausgenommen ben Opernstil, regelmäßig gut besucht ift, giebt ju benken; doch mag immerhin diefer Umftand nicht ausschließlich ju Ungunften seiner Musik ausgelegt werden. 3m allgemeinen find wir jett fo weit, daß großer Erfolg eine Oper verdächtigt. Die Probe, die beliebtesten Dujikstücke aus dem "Trompeter" von der Buhne in den Concertfaal ju verpflanzen, möchte übel ausfallen; aber es sind nichtsdestoweniger dieselben Menschen, benen dieselbe Musik dort gefällt und hier miffallen murde. "Alle dramatifchen Gefete haben fich abgeleitet aus den naturlichen Bedurfniffen ber Rerven von Menichen, welche längere Beit stillsiten, juhören und in einen hellbeleuchteten Guckasten hineinschauen sollen" schreibt Ernft v. Woljogen neuerdings in einem fehr lehrreichen Artikel (Rr. 78 der "Beit", Wien) - es scheint fast, als hatte die Musik, auch solche, die man ihrerseits wiederum nirgends als im Theater dulden murde, die Rraft, den Operntegtbichter von allen bramatischen Gesethen ju dispensiren. Der Trompeter (Gerr Beeg) und Maria (3rl. Grinning) waren beide trefflich bei Stimme. In Erscheinung und Geberden war Herr Beeg mit gutem Ersolg bestrebt gewesen, sich die wünschenswerthe Festigkeit und Noblesse zu geben, wodurch seine stattliche und sem der Erscheinung febr gewinnt. Im Borfpiel kam der gewesene Opern - Rapellmeifter bei ihm etwas ju sichtlich jum Borichein, er dirigirte mit der Trompete vom Stuhl herab ben Chor etwas ju Befang und erläuternder Scene, hatte jum Benefit fachgerecht. Sier ift boch nun eine Ralurtrompete

Der Projek gegen Auer und Genoffen wegen Uebertretung des Bereinsgesetzes wird Anfang des Monats April bei der 132. Schöffenabtheilung in Moabit jur Berhandlung gelangen. Mit Rücksicht auf die große Jahl der Angehlagten, insgesammt 56, und die noch größere Anzahl der vorgeladenen Zeugen wird die Berhandlung im großen Schwurgerichtsfaale des Eriminalgerichts stattfinden.

Militärradfahrer. Bei den Berliner Cavallerie-Regimentern find jest auch Radfahrer eingestellt. Die Rleidung derfelben meicht erheblich von der sonst regimentsüblichen ab. Die Militarradfahrer können ohne Gabel fahren, derfelbe muß vorn an der Lenkstange festgeschnallt fein. Die Rleidung besteht aus der bisberigen Sofe und Mune, nur für den Roch ift ein gleichmäßiges grunfarbiges Jaquet vorgeschrieben, an beffen umgelegten Rragen porn die Liken des betreffenden Regiments angeheftet find.

Pring und Pringeffin Seinrich find Mittwoch Abend, von Neapel kommend, in Rom ein-

\* An die Gefellichaft für Bolksbildung wird in diesen Tagen ein Legal des verftorbenen Jabrikbesitzers Borchert im Betrage von 15 000 Mark ausgezahlt. Die Binsen dieses Rapitals sind zur Herstellung und Berbreitung von Bolksfdriften nach Berfügung des Borftandes bestimmt, Da die Gesellschaft jur Zeit der Gründung von Bolksbibliotheken ihre besondere Thätigkeit jumendet, fo ift diefer Bumachs ju ben verfügbaren Mitteln fehr erfreulich. Auch die ftadtischen Behörden zeigen neuerdings ein anerkennenswerthes Interesse für die Bestrebungen der Gesellschaft. Der Magistrat der Stadt Halberstadt ist mit einem jährlichen Beitrage von 20 Mk, der Gesellschaft beigetreten; in Berlin hat der Magistrat die Jahlung eines Jahresbeitrages von 300 Mk. aus städtischen Mitteln beschloffen.

Gegen Frhrn. v. Sammerftein ift das Sauptverfahren nunmehr eröffnet worden. Innerhalb der nächsten 14 Tage durfte der Termin gur Kauptverhandlung anberaumt werden. Dem Bernehmen nach ift den Antragen der Bertheidiger, Rechtsanwalt Rähel I. und Dr. Schmidt, auf Nichteröffnung des Kauptversahrens resp. auf weitere Beweiserhebungen por Abfaffung des Beichlusses nicht stattgegeben worden. Im Caufe ber Untersuchung murde auch festgestellt, daß hammerstein jeden Angestellten, der sich gegen etwaige Unregelmäßigkeiten bei ber "Rreusgeitung" irgend melde Bemerkungen erlaubte, fofort entließ, daß er fomit einen Terrorismus ausübte und die Untergebenen einschüchterte, ihre Wahrnehmungen weiter ju verbreiten.

\* Noch ein Zeugnifi-3mangsverfahren Am 30. Marg murden dem Redacteur und dem Berleger des "Bolksblattes" in Halle sowie dem gefammten Geherper fonal der Genoffenichaftsdrucherei und dem Geschäftsführer Genoffen Jahnig Borladungen in einer Disciplinaruntersuchung gegen "Unbekannt" jugeftellt. Das Berfahren geht von der Regierung ju Merseburg aus. Wie der "Borwarts" hort, haben von den 14 Borgeladenen bei ber Bernehmung am Mittwoch sechs eidlich bekundet, daß ihnen über einen gesuchten Unbekannten nichts bekannt sei. Die acht anderen verweigerten die Aussage und murden in Strafen von 50 bis 3000 Mk. genommen.

\* Die Gtellungnahme jur Maifeier bildet gegenwärtig das Thema aller Gewerkschaftsversammlungen in Berlin. Der Beschluß der Metallarbeiter in den Betrieben, mo 2/3 der Arbeiter organisirt sind, nach erfolgter Abstimmung Arbeit ruhen ju laffen, hat Anklang bei den anderen Branchen gefunden. Einzelne Gewerhschaften beabsichtigen in diesem Jahre den 1. Mai durch stricte Arbeitsruhe überall dort zu seiern, wo ein gewisser Procentsatz der Beschäftigten, 3/4, 4/5 u. s. w., sich damit ein-verstanden erklärt. Die Jahl der Gewerkschaften, die für den 1. Mai vollständige Arbeitsruhe proclamiren, merde, so wird versichert, in diesem Jahre bedeutend größer sein als in den

\* Bum Entmundigungsverfahren. An die Gerichte ift neuerdings, wie der "Röln. 3tg." gemeldet mird, von Amts megen eine Sinweisung uf die besondere Wichtigkeit der Entmundigungen erfolgt. Die im allgemeinen vorgeschriebenen Ermittelungen, welche den Beifteszustand des ju Entmundigenden betreffen, merden auf jedes möglicher Beise erhebliche Beweisgnerbieten ausjudehnen fein, ohne anders als in Ausnahmefällen von der personlichen Bernehmung des Beisteskranken abzusehen. Auch foll nunmehr auf die Rrankenlisten der Irrenanstalten als auf ein unter Umftanden werthvolles Beweismittel ausdrücklich aufmerkfam gemacht worden fein, damit der Richter sich Renntnif von ihrem Inhalt verschafft, bevor über den Antrag auf Entmundigung Beichluß gefaßt wird. Bei der Beweisauf-

historisch vorausgesett - es sieht nicht übermuthig aus, und ift hiftorifc auch nicht correct, dieses Instrument mit beiden händen anzufassen, Im Boripiel klang die Stimme noch etwas erregt, das gab fich aber dann und der Buhörer gelangte ju ungetrübtem Genuß der des öfteren hier ermahnten nicht geringen Borzüge der Stimme des Gängers. — Frl. Grinning hatte fich merkmürdig unvortheilhaft geschmücht, als Gängerin hatte fie alle ihre iconen Mittel und ihr ganges Talent an diese Gache gemandt. Das große Liebesduett mar, beiderfeits mit großer Innigkeit und lebendigftem Bluft der Tone und der Worte vorgetragen, eine Blangnummer des Abends; Die Mufik fteht hier auch auf etwas höherem Niveau. gerr Rogorich gab den alten Grafen in vorzuglicher Maske, und die Schönheit feines Gejanges bei deutlichster Aussprache ließ in der großen Soloscene jo weit als möglich die Flachheit der Mufik vergeffen: amufant ift, daß der Componist von hier aus gerade mit dem "Zipperlein" mufikalifche Anfate jur Ceitmotiv-Bragis macht. Etwas unmahrscheinlich mar das Tigerfell, das der Graf in jener Gcene über den Anieen hatte. Den "alten ehrlichen" Conrad gab herr Miller als verschlagenen Werbeoffizier und fpater als derben Invaliden wie immer draftifch und gut. Der Titelheld im Orchefter, Gerr Winter, blies, soweit Referent ihn hörte, an-erkennenswerth, einige ungehorsame Töne ausgenommen. Herr Beeg ersuhr reichliche Ovationen, auch die anderen Sauptdarfteller ernteten reichen Beifall. Referent, von den vielfachen Borjugen ber Aufführung überzeugt, verabichiebete fich, um der anderweitigen Bedeutung des Tages noch gerecht ju werden, bei dem Ballet.

nahme ift bas Gericht auf die im Entmundigungsantrage bezeichneten Beweismittel und Anhaltspunkte überhaupt nicht beschränkt, es kann vielmehr jede ihm fachdienlich icheinende Ermittelung anordnen und vornehmen; auf der anderen Geite darf es aber auch ohne langeres Ermittelungsversahren den Antrag auf Entmundigung ablehnen, fobald es fich von deffen Unhalt barkeit überzeugt hat.

\* Gtettin, 1. April. Giner Stettiner Getreide-firma ift, wie diefe ber "Ditfeestg." mittheilt, am 30. Mary aus Ruftland die folgende Nachricht jugegangen: "Wie wir heute erfuhren, ift in Riga lagernder, der Regierung gehörender Roggen (angeblich 118 Bud) dort hurglich ju 54 Rop. per Bud fob verkauft worden, und zwar ift dies Roggen, den die Regierung por zwei Jahren zu 70 Rop. angekauft hat, um die Preife ju halten." Die "Offfeegig." bemerkt hierzu: "Unsere Herren Agrarier, die jest in Kornstlos ihr Heil sehen und den Terminhandel, den es in Rufland nicht giebt, für die Burgel alles Uebels halten, sollte die Mittheilung nach mehr als einer Richtung ernstlich jum Nachdenken anregen."

Salle, 1. April. Der Redacteur der "Gaale-Beitung", Baulus, ift heute aus der Beugnifzwangshaft entiaffen worden, da der Gewährsmann des Blattes für die vorzeitigen Beröffentlichungen des Reichsetats den Rechtsbeiftand des Redacteurs ermächtigte, ihn als Berfasser der incriminirten Mittheilungen ju nennen.

Rottbus, 2. April. In geheimer Abstimmung der ausständischen Zuchmacher wurde die Wiederaufnahme der Arbeit abgelehnt. 126 Arbeiter stimmten dafür, 2740 dagegen. Außerdem murde beschlossen, jedwede Annäherungsversuche an die Fabrikanten abzuweisen und nicht eher zu verhandeln, bis diese selbst dazu auffordern murden. Don der Polizei wurden im Streikbureau die Generalftreikliften confiscirt.

Italien.

\* Ronig Menelik foll entichloffen fein, Italien, falls die Friedensverhandlungen nicht bald jum Biele führen, ein Ultimatum ju ftellen, eventuell neuerdings die Enticheidung der Waffen angu-

Coloniales.

\* Gin Afrikaner über Behlan "Der herr Affefor Wehlan mar ein fo ichlechter Mann daß ich es bein gefehen habe, mare herrn Guverner von 3immer nicht gewesen so hatte er mich um sonst Eingesperrt, aber alle mal lief ich jum Herrn Guverner von 3immer wenn er mir mas schlechtes anfangen wollte, und der hat mich immer von Ihnen erlöst." Go lautet eine Stelle in einem foeben eingetroffenen, im "Wiesbadener Tagebl." veröffentlichten Briefe eines jungen in Deutschland erzogenen Afrikaners, der vor einigen Jahren wieder in seine Heimath gurückgekehrt ift.

Danziger Lokal-Zeitung. Danzig, 2. April. Metteraussichten für Freitag, 3. April, und zwar für das nordöstliche Deutschland: Bielfach heiter, marm.

\* Fernfpred-Berbindung. Am 29. v. Mts. ift die Fernsprech - Berbindung Schiemenhorft-Einlage eröffnet worden. Gie ift baju beftimmt, Telegramme, die von Danzig nach Einlage beftimmt find und beren telegraphische Beforderung nur bis Schiemenhorft erfolgen kann, von da bis Einlage telephonisch weiterzugeben. In umgekehrter Richtung wird von Einlage nach Schiewenhorst telephonirt und von da nach Danzig telegraphirt. Die Sprechstelle in Einlage befindet fich in dem Gafthause des herrn Grit

\* Ganitätsjuge auf der Beichfel. In der Aula der Bictoria-Schule hielt geftern Abend herr Generalarit a. D. Boretius einen Bortrag über das Transportwesen jur Evacuirung von Bermundeten, welchem gerr Oberprafident v. Bogler mit feiner Gemahlin, jahlreiche Mitglieder des Baterländischen Frauenvereins, sowie mehrere Aerste und Canitatsoffiziere beimohnten. Das Schichfal der Verwundeten entscheide heute der erfte Transport. Das jeige fehr deutlich ein Vergleich mifchen den beiden blutigften Schlachten diefes Jahrhunderts, Leipzig und Gravelotte. Es komme jedoch auch sehr viel darauf an, die Kranken und Bermundeten fo ichnell wie möglich aus den Lagarethen gu entfernen und fie möglichft im Lande ju jerftreuen. Die ftrenge Durchführung biefes Grundfates habe bemirkt, daß im Feldjuge 1870/71 die Ariegskrankheiten weniger Berlufte gefordert haben als die Schlachten und Gefechte. Der Transport ber Bermundeten und Rranken murde burch die Gijenbahnen und die Glufichiffahrt bewirht, und es murde beobachtet, daß der Transport auf dem Waffer den Aranken viel beffer bekam, als der auf der Eisenbahn. In der Sanitätsordnung aus dem Jahre 1878 ift deshalb empfohlen, fo viel wie möglich die Maffermege jum Transport ju benutien. In unferer Proving eignet sich ju diesem 3meche die Weichsel gang vortrefflich, da fie die gange Proving durchflieft. Es erichien nothwendig, Bersuche anzustellen, wie der Transport am besten bewerkstelligt merden konnte, und dabei hat fich herausgestellt, daß ber gewöhnliche fogen. Oberkahn fich beffer jum Transport pon Bermundeten eignet, als die glangenden Bluftdampfer auf dem Rhein und anderen Strömen. Der Bortragende hat nun viele Berjude vorgenommen, auf Grund deren er ein Snitem für die Ausruftung eines Oberkahns jum Transport von Bermundeten conftruirt hat, welches er durch ein Modell, bas für die Graudenger Ausstellung bestimmt ift, erläuterte. Er theilte bei diefer Gelegenheit mit, daß er pon Centralcomité für die Pflege vermundeter und erhranhter Rrieger in Berlin ben Auftrag erhalten habe, einen berartigen Rahn auszuruften, welcher auf ber Berliner Gemerbeausstellung ausgestellt merden foll. Die Ausruftung, die jum größten Theil in Danzig hergestellt worden ift, ist soweit vorgeschritten, daß der Rahn in den nächsten Tagen nach Berlin abgehen mird. Es find Rahne für Leicht- und Schwervermundete porgefeben und ju einem Sanitätsjuge gehören 6 Rahne, von benen 2 für Leicht- und 4 für Schwervermundete bestimmt find. Die letteren Rahne konnen 25 ichmerverwundete Mannichaften und 2 Offiziere aufnehmen, von benen der größte Theil auf feften Beiten und nur wenige auf ichmebenben Tragen gelagert find. Die Offiziere erhalten eine Rajute im Borderraum, im Achterraum find die Raum-

lichkeiten für die Rrankenpflegerinnen und Affiftengargte. Bum Berichiffen ber Bermunbeten bient ein Rrahn. Connensegel gemähren im Commer Cout gegen Regen und Conne, während im Winter bas Dech geschloffen und ber Raum durch mehrere Defen erwärmt wird. Der Sanitätszug wird durch einen Schleppdampfer gezogen, deffen Schaufelraber rechts und links von dem Steuer angebracht sind. Auf dem Dampfer befinden sich die Rajute des Chefarites. somie die Raume jur Aufnahme der erforderlichen Materialien und außerdem ift noch Raum für 20 Leichtvermundete vorhanden, von denen in den für fie bestimmten Rahnen je 45 untergebracht werben können. Der Ganitätsjug wird nur bei Tage sahren und des Nachts vor Anker gehen. Die Speisung der Berwundeten wird vom Cande aus geschehen und auf einer Rarte find die Ortschaften bezeichnet, in welchen die vaterländischen Frauenvereine diese Aufgabe übernommen haben. Schlieflich wird auf einer Karte die Gruppirung der Kähne gezeigt, welche verschieden ist, je nachdem der Zug stromaus- oder stromadwärts fährt. Außer diesen Modellen waren noch Jahrgestelle mit und ohne Jedern ausgestellt, welche von herrn Generalarit Boretius conftruirt und in der Wagenfabrik des herrn Anbbeneth hergestellt sind. Auch diese Fahrgestelle merben nach Graudens geschicht werben.

- Naturforidende Gefellichaft. gestrigen Situng sprach junachft herr Professor Riesow über die bei uns vorkommenden siluriichen Geschiebe, Berfteinerungen. Gerr Dr. Cakowit zeigte ein neues Schliefinet, welches gegenwärtig ju Geenuntersuchungen von der Proving benutt wird. Die Gerren Professor Momber und Dr. Ranfer demonstrirten das neue Skioptikon weldes ebenso wie das Netz in ber mechanischen Werkstätte der Gesellschaft angefertigt ift.
- \* Beförderung. Der bisherige Consistorial-rath Raehler in Breslau, vordem in Danzig, ift zum Ober-Consistorialrath und Mitgliede des Ober-Rirdenrathes ernannt worden.
- \* Bon ber Beichsel. Die Beichsel fällt im preufisiden Laufe langfam. Es kann jedoch angenommen merden, daß neues Machsmaffer in den nächsten Tagen eintritt, und zwar in Folge des im gangen Stromgebiete niedergehenden Regens. Insbesondere scheint sich dieser in Galizien schon jeht bemerkbar zu machen. Als in Folge der warmen Witterung die Schnee- und Eismassen in den Karpathen schmolzen und dem Strome von dort große Wassermengen zugesührt wurden, bezeichnete man es als einen glücklichen Umftand, baß nicht ju gleicher Beit Regenwetter eintrat, ba in diesem Falle das Hochwasser leicht hätte ver-hängnisvoll werden können. Jeht ist der Regen da und aufs neue kommen Waffermengen aus ben Rarpathen in den Strom. Bon welchem Um-fange diese fein werden, laft fich jest noch nicht

Aus Chwalowice wird heute telegraphisch 3,50 Meter, aus Warichau 2,39 Meter Wafferftand gemeldet.

- \* Ausstellung des Runftlervereins. In der Peinkammer murde heute die Gemaldeausstellung des Danziger Rünftlervereins eröffnet, welche zwar nicht fehr umfangreich ift, aber eine gange Reihe bedeutenber und intereffanter Runfticopfungen umfaßt. Bon ben heimifchen Runftlern ift herr Mannden burd mehrere Bilber vertreten, die wir bereits gelegentlich ber von ihm veranstalteten Sonderausstellung gewürdigt haben. Herr Professor Stryowski hat sechs größere und kleinere Gemalbe ausgestellt, von benen die Bilber: Dangiger Beischlag" einem "Patrigierkinder im Streit" Gcenen Architekturbilder unferer Baterftadt aus dem siebzehnten Jahrhundert darftellen. "Oftermorgen auf der Marienburg" führt eine heitere Scene aus dem Leben der Ordensritter por, mahrend das Gemalbe "Trauer um die Ber-ftorung Jerufalems" eine Scene aus bem judifchen Leben gur Anschauung bringt. Die beiden Bilder: "Derlorenes Glück" und "Taubenfreunde" sind Genrebilder aus dem fiebzehnten Jahrhundert. Schließlich hat herr Sablewski einige Glasmalereien ausgestellt. Die Berle der Ausstellung bilben die Originalzeichnungen des Malers Joief Sattler - Strafzburg zu seinen berühmten Werken: "Der Wiedertäuser" und "Ein moderner Tobtentang", fowie eine Reihe von Sandjeichnungen, die der "Rünftler "ex libris" ge-nannt und als "Bucherzeichen" bezeichnet hat. Betrachtet man die Zeichnungen ju den Wiedertäufern, fo glaubt man im erften Augenblicke, die Arbeit eines mittelalterlichen Rünftlers vor fich ju sehen, aber bald erfieht man an der Realistik und ber pointirten Scharfe ber Darftellung, daß wir hier einen gang modernen Runftler vor uns haben. Außer ben handzeichnungen find auch die Buchausgaben, die sich durch meifterhafte Ausführung auszeichnnen, ausgestellt. Einen eigenartigen Anblick gewähren die Zeichnungen bes Professors Hans Thoma in Frankfurt a. M., welcher lithographischen Drucken durch nachträgliches Eintragen von Farben das Anfehen von Driginalzeichnungen verliehen hat. Schlieflich ift an ben Banden eine große Angahl von fran-jöjifchen, amerikanischen, tichechischen und beutichen Plakaten ausgestellt worden, die einen intereffanten Einblick in die Anschauungsweise der verschiedenen Nationen gewähren. Die Ausstellung, über welche wir noch einen ausführlicheren Bericht bringen werden, erregte in hohem Grade das Interesse der Besucher.
- Gtadttheater. Daß bie Opernsaison sich them Ende nabert, beweifen nicht allein die fich ietzt lebhaft häufenden Benefize, fondern auch die jahlreichen Reueinstudirungen, welche noch auf dem Opernprogramm siehen. Am Sonnabend kommt noch Wagners "Fliegender Sollander" nach zweijähriger Raft an die Reihe, in welchem 3rl. Grining, die ausgezeichnete Gieglinde, Mignon etc. unferer Buhne — ju deren Benefis die Aufführung stattfindet — jum ersten Male die Senta singen wird. Am dritten Feiertage folgt Mojarts "Entführung aus dem Serail", eine lange Bermifte, deren Aufführung das Abschiedsbenefis für unfere beliebte junge Gesangskünstlerin Frl. Subich bilbet, die den ehrenvollen kunftlerifchen Fortichritt an bas Softheater ju Mannheim macht. Das von unserer Direction glanzvoll ausgestattete Balletgemälde "Phantasien im Bremer Rathskeller" wird der Mojartoper folgen. Rach den Jeiertagen fteben dann noch

Mojarts Kronoper ("Die Jauberflote"), Corfings "Wildichuth" etc. auf dem Repertoire.

- \* Erdrutich. Denjenigen, welche heute Bormittag bas Kohe Thor passirten, bot sich ein eigenthumlicher Anblich bar. Auf dem aufgeschütteten Terrain hat zwischen der Brücke und dem Arbeitsgeleife ein Erdrutsch stattgefunden, wodurch fich eine trichterformige Deffnung, die so weit sich schäften ließ, etwa 5-6 Meter tief sein dürste, gebildet hat. Da die Einsenkung gerade an der Stelle liegt, an der früher der Graben unter der Brücke durchsloß, so scheint ein Nachsturg des Bodens unter das frubere Brückengewölbe erfolgt ju fein, wodurch dann ber Erdfturg hervorgerufen worden ift. In ver-Schiedenen Gegenden Thuringens, die einen halkigen Untergrund haben, kommen derartige Erdrutsche nicht selten vor, sie bilden dann trichterformige Cocher, die mitunter eine bedeutende Tiefe und einen beträchtlichen Umfang haben.
- Controlbegirke. Der Controlbegirk I der Invaliditäts- und Altersversicherungsanstati Mestpreußen, welcher die Rreise Danzig Stadt, Danziger Höhe, Danziger Niederung und Dirschau umsaßte, hat vom 1. April an insofern eine Aenderung erlitten. daß die Controle in den letigenannten drei Areisen den der Cage nach angrenzenden Controlbezirken überwiesen rage nach angrenzenden Controlbezirken überwiesen und die Controle im Stadtkreise Danzig, einschließlich der jugehörigen Borstädte, welcher jetzt allein den Controlbezirk I bildet, den Bureaubeamten der Bersicherungsanstalt und dem früheren Schissscapitän Ascher unterstellt worden ist. Der bisherige Controleur des Bezirks I, Herr Oberstlieutenant z. D. von Pelchrzim, hat mit dem 1, April sein Amt niedergelegt.
- \* Thierichut-Berein. In der gestern abgehaltenen Borstandssitzung wurde das Programm für die am 9. d. M. im Schützenhause stattfindende musikalische Abendunterhaltung sestigeseigt. Nach demselben kommen Instrumental - Quartette, Männerchöre, Gologesänge und das Singspiel "Die Töchter des Beteranen" zum und das Singspiel "Die Töchter des Neteranen" jum Bortrage. Bei den Aussührungen wird u. a. die Pianistin Frl. Gertrud Goll und Herr Opernsänger A. Wellig mitwirken. — Nach Verlesung mehrerer eingegangener Schristen über Thierquälerei wurde dann noch bekannt gemacht, daß in kürzester Zeit drei, die Gesehesparagraphen über Bestrasung sür Thierquälerei enthaltende Taseln auf dem Mallplat, am Neugarterthor und in Neusahrwasser am Marktplatz ausgestellt werden sollen.
- \* Reue Strafte. Herr Rentier Lichfett beabsichtigt durch sein Grundstück Langsuhr Rr. 36 eine neue Berbindungsstrafte zwischen der Langsuhrer Hauptstrafte und der von Leegstrießt nach dem Bahnhose sührenden Strafte anzulegen. Die neue Strafte soll gleichzeitig Anschluß an die von der Bahnhosstrafte rechtwinklig abzweigende Privatstraße, welche zur Jeit noch Sachgasse ist und keinen besonderen Namen führt, erhalten. Der Magistrat hat seine Justimmung hierzu unter gewissen Voraussetzungen bereits ertheilt.
- \* Hausverkauf. Das haus Fleischergasse 56/59 ist durch Bermittelung der Geschäftsstelle des haus-und Grundbesithervereins für 92 000 Mark an herrn Apothekenbesither Roufselle verkauft worden.
- Shiffahrts-Angelegenheit. Nach einer Mittheilung des herrn Regierungs-Bräfibenten an bas Vor-fteheramt ber Raufmannschaft werden jusolge einer königlich belgischen Berordnung in ben belgischen Safen vom 1. Febr. b. Is. ab Leuchtfeuergebuhren nicht mehr
- Bom Ertrinken gerettet. Gestern Nachmittag schwenimte der Körper eines anscheinend ertrunkenen, dem Arbeiterstande angehörigen Mannes in der Radaune vor dem Restaurant "Jum blanken Tonnchen" auf bem heumarkt an und wurde von bem hausknecht des erwähnten Ctablissements mittels eines langen hakens mit großer Mühe an's Cand gezogen. Wiederbelebungsversuche, die fofort von dem Wirthe des Cohals, herrn Wunder, und anderen hinjugekommenen herren angestellt wurden, waren von Ersolg begleitet. Der wieder in's Leben Gerusene erklärte später, daß er der Arbeiter hermann Klatt sei und aus Berzweiflung darüber, daß er aus seiner auf Petershagen belegenen Wohnung herausgesett fei, fich das Leben habe nehmen wollen und in die Radaune gesprungen sei. Der fast Erstarrte wurde nach dem Lazareth in der Sandgrube geschafft.
- \* Strafhammer. Ein Massenprozes, in welchem sich nicht weniger als 9 Angeklagte wegen Körperverletzung zu verantworten hatten, beschäftigte heute die Strafkammer. 3mifchen Bewohnern der beiden Dörfer Ramhau und Biffau scheint barüber, welches von beiben Dörfern die "Perle bes Rreises Reuftabt" genannt ju werben verdient, ein lebhafter Streit ju bestehen und diese welterschütternde Frage wurde am Rachmittag bes 7. Juli erst mit Worten, dann mit Fäuften und ichlieflich mit Deffern discutirt. Biffauer Anechte waren an bem genannten Tage mit Musik durch Ramkau gezogen, die Ramkauer verdroß dies und am Ausgange des Dorfes ham es bann jum Rampfe, ber mit Comahreden eröffnet murde. Die Biffquer, lauter hräftige Ceute mit Bardemaß, brachten ben Ramhauern eine entscheibende Riederlage bet; neben bem Meffer dominirten als Waffen hauptjächlich Steine und Stocke. Seute nahmen nun auf ber Anklagebank Plat die Anechte Frang Rofalewski, Jacob Fliffakowski, Gelonke und Tuffikowski aus Biffau und Dichael Raifer, Jofef Raifer, Jacob Raifer, Michael Bach und Johann Bach aus Ramkau. Reine der beiden Parteien wollte angefangen haben und jeder fcob dem Begner die Schuld gu. Es wurden insgesammt ca. 20 Augenzeugen bes Borfalls vernommen, aus beren Aussagen hervorging, baft ber Angeklagte Michael Bach mit einem Meffer so verlett morden ift, daß er zwei Wochen krank gelegen hat. Rachdem die Ramhauer boje jugerichtet, wieder in ihrem Dorfe erichienen maren, haben fie verschiedenen Dorfbewohnern Vorwürfe gemacht, warum sie ihnen nicht geholfen hätten. Der Staatsanwalt hob hervor, daß die Cache nabe an Candfriedensbruch grenge und beantragte, die Ramhauer als hauptschuldige entiprechend höher ju bestrasen. Auch ber Gerichtshof war der Ansicht, daß diese die größte Schuld an dem Borgange trügen und verurtheilte Michael Raiser zu 6 Monat, Josef Raiser zu 3 Monat und Michael Bach zu 4 Monat Gefängniß; die Bissauer kamen besser weg; Flissikowski erhielt 2 Monat, Rosalewski, Gelonke und Tussikowski je 1 Monat Gefängniß. Die gebonke und Tussikowski je 1 Monat Gefängniß. Die gebonke und Tussikowski je 1 Monat Gefängniß. anderen murden freigesprochen.
- Ghöff engericht. In frühen Iahren ichon ist ber Arbeiter Paul Borowski auf ben Meg des Verbrechens gerathen, so daß er jeht, kaum 20 Jahre alt, bereits auf zwölf und darunter vier mehrjährige Gefängnifftrasen zurüchschauen kann. Augenblicklich siht er wegen einer rohen Defferftecherei in Untersuchungshaft und geftern hatte er fich wegen eines anderen brutalen Erceffes zu verantworten. Er befand fich unter einer 12—14 Röpfe gahlenben Rotte von Burichen, welche die Polizeibeamten als ihre geborenen Zeinde ansehen und die in der Nacht des 6. Februar mit lautem Ge-johle durch die Paradiesgassen. Iwei Beamte geboten Ruhe, fahen fich jedoch fofort umzingelt und von B. mit einem Meffer bebroht. Bon allen Geiten murbe dem B. zugerusen, den "Kunden" eins auszuwischen, die Beamten ließen sich jedoch nicht einschücktern und verhasteten ihn, wobei sie beim Transport zu der Polizeiwache den energischsten Widerstand von seiner Seite zu überwinden hatten. Als andere Polizeibeamte hinzukamen, zerstreute sich die Rotte in die nahen

Geitengaffen. Den B. traf gestern halbfährige Ge-fängninftrafe und sechswöchige haftstrafe.

- \* Unfalle. Gin Dann Ramens Bendig gerieth heute fruh auf unaufgehlarte Weife in ber Rahe bes städtischen Arbeitshauses in die Radaune. Er murde durch einen hausler der Anstalt herausgeholt und konnte, nachdem er sich erholt hatte, wieder seine Wege gehen. — Der Eigenthümer Mener aus Schiblitz erhielt gestern von seinem Pferde einen so hestigen husighlag an ein Bein, daß er einen Knochenbruch erlitt. Er sand Aufnahme im Cagareth in der Sandgrube.
- Bochen-Radmeis der Bevolherungs-Borgange vom 22. bis 28. Mary. Lebendgeboren 35 mannliche, 35 weibliche, insgesammt 70 Ainder. Todtgeboren 1 männliches Aind. Gestorben (ausschl. Todtgeborene) 34 männliche, 22 weibliche, insgesammt 56 Personen, darunter Kinder im Alter von 0 bis 1 Jahr 19 ehelich, 4 auferehelich geborene. Todesurfachen: Acute Darm hrankheiten einschlieft. Brechburmfall a) Brechdurchfall aller Altersklaffen 6, b) Brechdurchfall von Kindern bis zu 1 Iahr 6, Lungenschwindsucht 3, acute Erkrankungen der Athmungsorgane 4, alle übrigen Rrankheiten 39. Gemaltfamer Tob: Berunglüchung ober nicht naher festgeftellte gewaltsame Einwirkung 1, Gelbftmord 1, Tobichlag 1.
- Schuftverletung. Beftern Abend auf ber Ruch kehr vom Lachsfang machte sich unterwegs auf dem Rutter der Fischer Paschke aus Stechlinen mit seinem mit Schrot geladenen Gewehr zu schrotladung ging dem Fischer Badke aus Oblusch über dem Knie in's rechte Bein, jo daß die Erhaltung deffelben in Frage fteht. B. wurde heute fruh nach dem Stadtlagareth in der Sandgrube gebracht.
- \* Leichenfund. Heute früh wurde der in Cangfuhr wohnhafte, etwa 50jährige Arbeiter Meigert in einem Garten eines Privathauses an der Promenade auf Reugarten als Leiche aufgesunden. Der Verstorbene muß in der Nacht den mehrere Meter hohen Gartenjaun überklettert haben. Anscheinend liegt ein Gelbftmord vor, denn in einer Entfernung von etwa 20 Schritten von dem Orte, an dem er als Leiche aufgefunden wurde, fand man seine aus 1,40 Mk. bestehende Baarschaft vergraben, außerdem ein Schriftftuch, in dem der Berftorbene feinen Angehörigen mittheilte, daß er die nächste Woche nicht erleben werde.
- \* Unterschlagung. Gestern wurde von der Eriminal-polizei der Schlossergeselle Max A. auf Beranlassung der Polizeibehörde in Pr. Stargard wegen Betruges und Unterschlagung sestgenommen. A. stand bei einem Schlossermeister in Pr. Stargard in Diensten und ver-schwand voor einiger Zeit, nachdem er von seinem Meister und der Meisterin Parthills in zienlichen Meifter und der Meifterin Borfcuffe in giemlicher Sohe entnommen hatte. Um beffer auftreten gu können, lieft er noch einen neuen Anjug eines Collegen mit-gehen, den er bei feiner geftrigen Berhaftung noch trug.
- \* Exceft. In der Tleischergasse wurde gestern ber Arbeiter Rarl A. megen eines recht groben Excesses in haft genommen. Ohne Grund ging er mit einem offenen Desser auf den Arbeiter A. los und hatte benseiben auch verlett, wenn er nicht burch bas Erscheinen eines Schutzmannes zu eiliger Flucht veranlast worden wäre. Er wurde jedoch eingeholt und verhaftet. Er beschulbigt einen anderen Arbeiter, bem A. zwei Defferftiche versett ju haben.
- \* Feuer. In der verfloffenen Racht murbe bie Feuerwehr nach bem Saufe Sundegaffe Rr. 87 gerufen, ohne indeffen in Thatigkeit ju treten, da fich blinder Carm herausstellte.
- \* Straffenraub. Während des bei der jetigen Jischaffen herrschenden Gedränges benutte heute ein Arbeiter die Gelegenheit, einem anderen eine Uhr sortzureißen, wurde jedoch auf frischer That ertappt und einem Polizeibeamten übergeben. Es wurde in ihm der taubstumme und oft vorbestrafte Arbeiter G. erkannt. Die Uhr wurde ihm abgenommen.
- \* Berichtigung. In bem Bericht über die Montags-Bersammlung im Schützenhause in der Mittwoch-Nummer ift ein sinnentstellender Druckschilden, Jummer ist ein sinnenstellender Druck-sehler, auf den wir aufmerksam gemacht werden, stehen geblieben. Es soll daselbst in der Wiedergabe der Aussührungen des Herrn Damme über die dimetallistischen Bestrebungen heißen: alle diejenigen, welche auf ein sestes (statt "hohes") Einkommen angewiesen seien, müßten es sich gesallen lassen, daß dasselbe durch Werthverminderung auf die Hälste herabsinkt.

Polizeibericht für den 2. April. Berhastet: 24 Personen, darunter: 1 Person wegen Betruges, 3 Personen wegen Beleidigung, 5 Personen wegen Trunkenseit, 1 Person wegen Raubes, 1 Person wegen Widerstandes, 1 Person wegen Diebstahls, 1 Person megen Umhertreibens, 3 Bettler, 7 Dbbachlofe. — Gefunden: 1 Trauring, abzuholen Heiligen-brunner Communicationsweg Ar. 5 bei Schibrowski, 1 Brosche, 1 Pfandschein, Papiere auf den Namen Michael Jilinski, 1 Ueberzieher. Geefahrtbuch auf den Namen Ruchnowski, 1 Quittungsbuch auf den Namen Can, Papiere auf den Namen Wallaschkowski, 1 Quittungskarte auf den Namen Grech, 1 Cigarrentafche, I Cigarrenfpite. abjuholen aus bem Jund-bureau ber hönigl. Polizei-Direction.

# Aus den Provinsen.

X Cangfuhr, 1. April. Mit dem heutigen Tage ift bas biefige Poftamt in ein foldes II. Rlaffe umgemandelt und die Bermaltung deffelben dem Boftmeifter Deftreich aus Roffel übertragen worden. Die verlautet, foll das Poftamt demnächst aus dem hause Rr. 70 verlegt werden und haben bereits Berhandlungen mit hiefigen Unternehmern wegen Erbauung eines Poftgebäudes ftattgefunden.

Graubeng, 1. April. In ber geftrigen Gigung ber Gtadtverordneten murde ber Magiftrat ermächtigt, ben Bertrag mit der Gtrafenbahngefellichaft abzuschliefen. Die Strafenbahn foll vom Bahnhof durch die Rehdener-, Schühen-ftrafie, Geireidemarkt, Oberthorner-, Nonnen-, Schuhmacher-, Lange-, Altemarkt-, Alte-, Marienwerder- und Lindenftrage bis jum Ausstellungsplatz führen. Nach vierzig Jahren ift die Stadt berechtigt, die Strafenbahn für den Tarmerth ju ermerben. Nach 99 Jahren geht die Bahn unentgeltlich auf die Stadt über. Rach Schluft ber Gitung verabiciebete fich in gemeinschaftlicher Sitzung des Magistrats und der Stadtverordneten Berr Oberburgermeifter Bohlmann, bem Berr Burgermeifter Bolski mittheilte, baft Magistrat und Gtadtverordneten beschlossen hatten, ihn jum Chrenburger ju ernennen, fein Bild im Sitzungssaale anbringen ju laffen und eine Gtrafe nach feinem Ramen ju benennen. Bei bem Abichiebseffen murbe gerrn Bohlmann mitgetheilt, daß ber Raifer ihm den Aronenorden dritter Rlaffe verliehen habe.

s. Flatow, 31. März. Eine Spazierfahrt wider seinen Willen hatte am Connabend, den 28. d. M., ein Rutscher eines hiesigen Hotels mit dem Schnellzuge in 2. Klasse nach Konits machen müssen. Derselbe war damit beschäftigt, eines Reisenden Gepäck nach dem Wagenabtheit zu schaften. Inzwischen hatte sich aber der Zue in Reseaue geseht und werter Wassenlender der Jug in Bewegung geseht und unser Wagenlenker war gezwungen, bis Konith mitzusahren. Das Unangenehmste babei war sur ihn noch das, daß er die verhängnisvolle Fahrt mit 3,60 Mk. bezahler mußte.

Den herrentos gewordenen hoteiwagen mußte ber Gepächtrager nach bem hotel juruchführen. Frauftabt, 1. April. Das Goloft des Grafen Rwile chi in Obergedlich ift mit fammtlichem werthvollen Inhalt niedergebrannt. Die gehnjährige Tochter bes Abministrators Tomaszewski, deren Ergieherin und ein Stubenmädchen sprangen aus bem ersten Stoch. Erstere ift todt, die beiden anderen sind

scha, 30. März. Es ist hier die Genickstarre aus-gebrochen. Mehrere Kinder sind schon daran gestorben. Die Schule wurde schleunigst geschlossen und es sind

Borsichtsmaßregeln ergrissen worden.
7' Bromberg, 31. März. Im Reichstage hat bekanntlich unser Reichstagsabgeordneter v. Czarlinski gelegentlich der Berathung des Militäretals darüber Beschwerbe gesührt, daß ein Hauptmann der hießen Barnifon die Rekruten polnischer Bunge polnische Sunde genannt hat. Der Ariegsminister hat in Folge bessen eine Untersuchung angeordnet und diese scheint die Richtigkeit der obigen Angabe des Reichstagsabgeordneten ergeben zu haben, denn der betreffende Hauptmann soll jeht mit 4- Tagen Stubenarrest bestraft

worden fein. Malbeuten, 31. Mär;. Ein Unglücksfall ereignete fich geftern Morgen auf bem Rittergute des herrn v. Reichel. Der Gutsrendant Frang Rracher fuhr eine kleine Strecke auf dem von einem Ruticher geführten Mildmagen mit. Er fiel babei vom Wagen herunter und blieb leblos liegen. In feine Wohnung gebracht, mar er balb barauf eine Leiche.

### Bermischtes.

Sinrichtung eines Clephanten.

Im Joologischen Garten ju Frankfurt a. M. hat der Elephant Albert seine männliche Geele ausgehaucht. Das Thier mußte um feiner Bos-artigheit millen erschoffen werden. Gemahlt wurde jur Vollstreckung des Todesurtheils ein kleinkaliberiges Infanteriegewehr (Modell 88). Mit diesem Gewehr murbe auf etwa drei Schritte Entfernung ein Schuft abgegeben, der aber völlig wirkungslos blieb; Albert wurde nur aufmerksam, hob den Ruffel und sicherte nach allen Geiten. Rach etwa halbstündigem Warten nahm das Thier endlich die Stellung ein, daß es die Schläfe dem Schuten jukehrte; der Schuf krachte und der Elephant fank lautlos ju Boden. Nicht ein Glied zuchte mehr. Der Schutze mar ber bekannte Afrikareisende und Thierhandler Jojeph Menges, der ichon jahlreiche Glephanten auf der Jagd erlegt hat. Go ichmer auch der Berluft bes Thieres den Garten trifft, so mare die Befeitigung des Glephanten im Intereffe der Gicherheit doch in Rurge nothig geworden; beichleunigt murde fie durch die Nothwendigkeit, den Stall auszubeffern. Run giebt es im Joologischen Barten in Frankfurt ein Glephanteneffen, beffen umfangreiches Menu sich ausschließlich aus den porjuglichften und edelften Theilen bes feltenen Wildes jusammensent. Es foll hierbei, ba der getödtete Dichhäuter seines jugendlichen Alters wegen noch verhältnifmäßig jart sein muß, er-probt werden, ob sich das Glephantenfleisch culinarifch verwenden läßt.

### Rleine Mittheilungen.

\* Bur Abichreckung der Autographenjäges veröffentlicht Professor Belig Dahn folgende Erklärung: "Um der gang unglaublichen Beläftigung burch die Autographensammler Schranken zu ziehen oder doch eine ersprießliche Wirkung ab zuzwingen, werde ich sortab jedes Gesuch der Art durch Jusendeung eines gedruckten Formulars des Inhalts beantworten: "Kandschriftproben gewähre ich nur gegen Erlegung einer Mark für die Deutsche Schillerstiftung. Ich ersuche die Leidensgenoffen um Befolgung diefes Borgangs."

\* Jagd auf Geehunde. Bei der Jagd aus Geehunde, die in der letten Salfte des Mary bei ber Ulfinsel im Bottnifden Meerbusen betrieben murde, ift eine ungewöhnlich reiche Beute gemacht worden. Es wurden in vier Tagen 300 Geehunde getödtet. Ein fo reicher Geehundsfang ift feit 1835 nicht bagemefen.

\* Die deutschen Theilnehmer an den olnmpischen Gpielen verließen am Montag Wien und fetten ihre Reise nach Trieft fort. In Prag murden unsere Candsleute von dem Singleniker Brof. Gerdinand Sueppe begruft, ber sich ihnen zur Fahrt nach Athen anschloß. In Wien waren jum Empfange viele Griechen auf dem Bahnhof erschienen. Die Gesellschaft besteht jett dem "Lokal-Anz." jusolge aus Professor hueppe, der fruher ein vorzuglicher Turner und Springer mar, Dr. Gebhardt, gehn Turnern und einem Radfahrer. In Trieft ift ein großer Empfang feitens ber Sellenen angekundigt.

Berlin, 2. April. Geftern traten bie Bertreter faft fammtlicher Berliner Beitungen im Raiferhof sufammen und conftituirten fich auf Einladung des Arbeitsausichuffes als Gejammtcomité der Berliner Preffe für die Berliner Gemerbe-Ausstellung 1896. Das Comité mahlte einen Borftand von sieben Mitgliedern, um die Fragen betreffend die Erleichterung der Thätigkeit der hiefigen Preffe fowie auch betreffend die Baftfreundschaft gegenüber den Bertretern ausmartiger Blatter mahrend der Ausstellung ju

# Danziger kirchliche Nachrichten

für Conntag, ben 5. April (1. Ofterfeiertag).

St. Marien. 8 Uhr gr. Diahonus Brausewetter. 10 Uhr gr. General-Superintenbent D. Döblin. 2 Uhr Hr. Archidiakonus Dr. Weinlig. Beichte Morgens  $9\frac{1}{2}$  Uhr. Mittags 12 Uhr Aindergottes-dienst in der Aula der Mittelschule (Heiligegeistgasse Rr. 111) Sr. Confiftorialrath Franck.

St. Johann. Borm. 10 Uhr Fr. Paftor Hoppe. Nachm. 2 Uhr Fr. Prediger Auernhammer. Beichte Connabend Mittags 1 Uhr und Oftersonntag Bormittags

St. Ratharinen. Bormittags 10 Uhr Gr. Archibiakonus Blech. 10 Uhr Gr. Paftor Oftermener. Beichte Morgens 91/2 Uhr.

Rinder-Gottesdienft der Conntagsichule, Spendhaus, Nachmittags 2 Uhr. Spendhaus-Rirde. Bormittags 10 Uhr &r. Prediger

St. Trinitatis. Borm. 91/2 Uhr gr. Prediger Schmibt (Aufführung ber Jeftliturgie und Auferftehungshymne von Graun). Nachmittags 2 Uhr fr. Prediger Dr. Maljahn. Beichte um 9 Uhr früh. St. Barbara. Morgens 8 Uhr fr. Prediger Juft.

Bormittags 91/2 Uhr hr. Prediger Sevelke. Beichte Morgens 9 Uhr. St. Betri und Pauli. (Reformirte Gemeinde.) 91/2 Uhr

Bormittags (Commerhalbjahr) gr. Pfarrer hoffmann. Communion. Borbereitung 9 Uhr. 6t. Bartholomai. Borm. 10 Uhr gr. Paftor Stengel.

Die Beichte um 9½ Uhr. Kindergottesdienst 12 Uhr. Nachm. 2 Uhr Hr. Dicar Shorka. Heilige Leichnam. Vorm. 9½ Uhr Hr. Guperintendent Boie. Die Beichte Morgens 9 Uhr. Nachmittags 2 Uhr gr. Prediger Reddies.

Mennoniten - Rirme. Bormittags 10 Uhr Serr Prebiger Mannhardt. Collecte. 111/4 Uhr Gemeinbeversammlung.

Diahoniffenhaus - Rirde. Bormittags 10Uhr gr. Paftor

Simmelfahrts-Rirde in Reufahrmaffer. Bormittags 91/2 Uhr Hr. Pfarrer Rubert. Beichte und Abendmahl nach dem Gottesdienst. Rachmittags 2 Uhr Kindergottesbienft.

Shulhaus in Langfuhr. Dormitt. 101/2 Uhr Predigt-gottesbienft, fr. Pfarrer em. Sauer.

Shiblit, Rl. Rinder-Bewahr-Anfialt. Bormittags 10 Uhr Gottesbienst und Zeier bes heil. Abendmahls Sr. Prediger Boigt. Beichte 91/2 Uhr, Rachm. 2 Uhr Rindergottesbienft.

Bethaus ber Brudergemeinde, Johannisgaffe 18. Früh 6 Uhr Feier des Oftermorgens. Rachmittags 6 Uhr gr. Prediger Budmenskn.

Seil. Geiftkirche. (Evangel. - lutherische Gemeinde.) Vormittags 91/2 Uhr Hr. Canbidat Minhlaff. Nach-mittags 21/2 Uhr Lesegottesdienst.

Svang. - luth. Kirche Heiligegeistgaffe 94. 10 Uhr Hauptgottesbienst und heil. Abendmahl, Beichte 91/2 Uhr, Hr. Brediger Duncker. 5 Uhr Nachm. berselbe. St. Ricolai. Auferstehungsseier 5 Uhr, Frühmesse 6

St. Ricolai. Auferstehungsseier 5 Uhr, Frühmesse 6 und 8 Uhr. Hochamt und Predigt 93/4 Uhr. Nachm. Besperandacht 3 Uhr.
St. Brigitta. 5 Uhr Auserstehungsseier. 93/4 Uhr Hochamt und Predigt. 3 Uhr Besperandacht. — Militärgottesdienst 8 Uhr, Hochamt. (Predigt fällt aus.)
St. Hedwigskirche in Reusahrwasser. Borm. 91/2 Uhr Hochamt mit Predigt Hr. Pfarrer Reimann.
Freie religiöse Gemeinde. Scherler'sche Aula, Poggenpschild. Bormitt. 10 Uhr Herr Prediger Prengel: Festpredigt.

Baptiften - Rirde Chiefftange 13/14. Bormittags

91/2 Uhr und Rachmittags 4 Uhr Predigten gr. Prebiger J. herrmann.

Methodiften - Gemeinde, Frauengaffe Rr. 10. Dormittags 9½ Uhr und Nachmittags 4½ Uhr Predigt. Nachmittags 2 Uhr Conntagsschule. Jedermann ist freundlichft eingelaben. fr. Brediger S. P. Wengel.

Standesamt vom 2. April.

Geburten: Geefahrer Albert Lerch, G. - Arbeiter August Rzepka, T. — Malergehilse Albert Umland, T. — Büchsenmachergehilse Emil Commerseld, T. — Eigenthümer Otto Blumenthal, T. — Droschkenbesitzer Karl Opmarkowski, T. — Schmiedegeselle Hermann Kleis, T. — Arbeiter Ferdinand Fleischmann, T. — Königl, Schukmann Emil Beerhaum

Rleis, X. — Arbeiter Ferdinand Fleischmann, X. — Rönigl. Schutmann Emil Beerbaum, X. — Arbeiter Otto Baldau, S. — Portier Milhelm Pokall, S. — Schlossergelle Hieronimus Willma, X. — Unehel.: 1 S. Aufgebote: Iuwelier Martin Roggat und Hebenig Döring, beide hier. — Lehrer Emil Roß zu Berlin und Antonie Blauert hier. — Arbeiter Gustav Schwohl und Elisabeth Rowalewski, beide hier. — Arbeiter Milhelm Hinh und Anna Elisabeth Böhnke, geb. Plath, beide hier. — Eigenthümer Ernst Albert Schlawjinski zu Hochzeit und Ida Martha Wolff zu Gluchau. — Schmiedegeselle Gottlieb Kapahnke und Elara Pasewark, beide hier. Clara Pafemark, beibe hier.

Seirathen: Raufmann Wilhelm Belnn und Martha Heirathen: Raufmann Wilhelm Pelny und Martha Therese Elisabeth Dombrowski. — Malergehilse Gustav Otto Boelkner und Iohanna Cusse Bolkmann. — Schmiedegeselle Gustav Friedrich Wilhelm Arippendorf und Luise Emilie Wagener. — Schmiedegeselle Friedrich Wilhelm Isch und Emilie Auguste Martens. — Schmiedegeselle Daniel Raudzus und Maria Mathilde Wrobel alias Wroblewski. — Sattlergeselle Hermann Albert Wollenschläger und Ida Martha Lichtan. Todessälle: Arbeitersrau Emilie Panten, geb. Bröse, 46 I. — Wittwe Mathilde Raddak, geb. Aben, 73 I. — Grenadier des Grenadier-Regts. König Friedrich I. Karl Theodor Koschnick, 21 I. — S. des Tischlerges.

Rarl Theodor Rojdnick, 21 3. -G. des Tischlerges. Friedrich Mager, 5 M. — Hufar des 1. Leib-Hufaren-Regts. Ar. 1 Otto Paul Rösling, 18 J. — I. d. Rutschers Eduard Hansel, 2 J. — Unehelich: 1 X.

Danziger Börse vom 2. April.

Beizer loco unverändert, per Tonne von 1000 Agr. feinglafig u.weiß725—820 Gr. 121—157 MBr hochbunt. . . . 725—820 Gr. 119—156 MBr. hellbunt . . . . 725-820 Gr. 118-155MBr. bunt . . . . . 740—799 Gr. 115—153MBr. rott) . . . . . 740—820 Gr. 108—154MBr. ordinār . . . . 704—760 Gr. 100—148MBr. Regulirungspreis bunt lieferbar tranfit 745 115 M. jum freien Berkehr 756 Gr. 151 M.

Auf Cieferung 745 Gr. bunt per April-Mai zum freien Verkehr 1511/2.M bez. u. Gd., transit 116.M Br. 115 M Gd., per Mai-Juni'zum freien Verkehr 152 M Br., 1511/2 M Gd., transit 116 M Br., 1151/2 M Gd., transit 116 M Br., 1151/2 M Gd., transit 118 M Br., 153 M Gd., transit 1181/2 M Br., 118 M Gd., per Geptbr.-Oktbr. zum freien Verkehr 147 M bez. transit 114 M Br. 113 M Gd. hehr 147 M bez., transit 114 M Br., 113 M Gb.

Roggen loco unverändert, per Ionne von 1000 Kilogr. grobkörnig per 714 Gr. inländ. 108—109 M. feinkörnig per 714 Gr. transit 70—71 M bez.

feinkörnig per 714 Gr. fransit 70—71 M bez. Regulirungspreis per 714 Gr. lieserbar inländ. 109 M. unierp. 75 M. transit 72 M. Aus Cieserung per April-Mai inländ. 109 M bez., unterpoln. 75½ M Br., 75 M Gd., per Mai-Juni inländ. 111 M bez., unterpoln. 77½ M Br., 77 M Gd., per Juni-Juli inländ. 113½ M Br., 113 M Gd., unterpoln. 79½ M Br., 79 M Gd., per Gept.-Ohtbr. inländ. 115 M bez., unterpolnisch 81 M Br., 80½ M Gd.

Berfte per Jonne von 1000 Rilogramm ruff. 638 Gr. 79 M bez. Hafer per Tonne von 1000 Rilogr. inländ. 102 M

Antang 7 Uhr.

Angehommen: Abele (SD.), Krühselbt, Hamburg, Güter. — Helen (SD.), Lehmhuhl, Riel, Güter. — Cibau (SD.), Kaas, Hamburg (via Ropenhagen), Güter. — Amalia (SD.), Rabthe, Stettin, Phosphat.

Biehmarkt. Danzig, 2. April. (Central-Biehhof.) Es waren zum Berkauf gestellt: Bullen 5, Ochsen 7, Rühe 10, Kälber 114, Hammel 141, Schweine 231, Biegen 7

Bezahlt wurde für 50 Rilogr lebend Gewicht: Bullen 1. Qual. — M. 2. Qual. 26—28 M. 3. Qual. 24—25 M, Odjen 1. Qual. — M, 2. Qual. 27—28 M, 3. Qual. 24—25 M, Rühe 1. Qual. — M, 2. Qual. 24—26 M, 3. Qual. 22—23 M, Kälber 1. Qual. — M. 2. Qual. 27—30 M. 3. Qual. 23—25 M. Hammel 1. Qual. 23—24 M. 2. Qual. 21—22 M. 3. Qual. 18—20 M. Schweine 1. Qual. 32 M. 2. Qual. 30—31 M. 3. Qual. 28—29 M.

Rübsen per Tonne von 1000 Rilogr. loco ruff. Sommer-

Schiffslifte.

Reufahrwaffer, 1. April. Wind: RRD. Angehommen: Hermine, Schröber, Stralsund, Mauersteine. — Ystadt (SD.), Donner, Karlskrona,

Gesegelt: Bineta (SD.), Tiedemann, Stettin, Güter.
— Stadt Lübech (SD.), Krause. Memel, Güter.
— Buda (SD.), Reid, Leith, Zucher.
2. April. Wind: NAW.

Berammortlicher Reducteur Georg Cander in Dangig Brud und Berlag von & C. Alexander in Dangie

Bekanntmachung.

Der an der neuen Mottlau unter der Gervis-Ar. 5, swischen der Juden- und Münchengasse belegene Greicher, genannt "der alte Geepackhof", soll auf Abbruch össentich meistbietend gegen sofortige Besahlung verkauft werden. Hierzu ist ein Termin auf den 13. April cr., Bormittags 10 Uhr, in unserem Bau-Bureau, Rathhaus, Langgasse, vor dem Bureauvorsteher Kein anberaumt, dei dem auch die Verkaufsbedingungen zur Einsicht ausliegen. Jeder Bieter hat von dem Termin 300 M. Caution niederzulegen. Danzig, den 1. April 1896. (6705

Der Magistrat.

Trampe. Fehlhaber.

Bekanntmachung.

Der Termin jur 3mangeverfteigerung des den Gebrüdern Ertmann gehörigen Gutes Schwenhoff wird vom 12. Mai d. Is. auf

den 19. Mai d. Is., Vorm. 10 Uhr,

Bublikationsfermin am 20. Mai cr., Bormittags 12 Uhr, (6688 Berichtsftelle.

Berent, ben 30. Märs 1896. Rönigliches Amtsgericht.

Bekanntmachung.

In unfer Gesellschaftsregister ist am 31. Mars 1896 bei ber unter Rr. 38 eingetragenen, in Reichhorft domicilirten, offenen Kandelsgesellschaft in Firma "A. Baldt" vermerkt worden, daß bie früheren Gesellschafter:

die früheren Gesellschafter:
a. Frau Emma Schilling, geb. Baldt,
b. August Baldt,
c. Malwine Beiler, geb. Baldt,
sus der Gesellschaft ausgeschieden sind.
Jur Vertretung der Gesellschaft ist seder der beiden übrig gebliebenen Gesellschafter, die Raufleute Ishannes und Richard Baldt aus Reichhorst, berechtigt.
Mariendurg, den 31. Mär: 1896.

Rönigliches Amtsgericht.

Imangsversteigerung.

Im Wege der Iwangsvollstreckung soll das im Grundbuche von Pillewitz Nr. 49 auf den Ramen des Rittergutsbesitzers Ernst Tepper in Villewitz eingetragene, im Areise Culm belegene Gut am 29. Mai 1896, Vormittags 9½ Uhr, vor dem unterzeichneten Gericht, an Gerichtsstelle, Immer Nr. 4, versteigert werden. Das Grundstück ist mit 1829,95 Thtr. Reinertrag und einer Isäche von 537,69,29 Hektar zur Grundsteuer, mit 1881 M. Nuhungswerth zur Gedäubesteuer veranlagt. Auszug aus der Geuerrolle, beglaubigte Abschrift des Grundbuchblatts, etwaige Abschäugen und andere das Grundstück betressende Rachweisungen, sowie besondere Kaufbedingungen können in der Gerichtsschreiberei. I. eingesehen werden. Alle Realberechtigten werden ausgefordert, die nicht von selbst auf den Ersteher übergehenden Ansprücke, deren Vorhandensein oder Betrag aus dem Grundbucke zur Zeit der Eintragung des Versteigerungsvermerks nicht hervorging, insbesondere derartige Forderungen von Kapital, Iinsen, wiederkehrenden Hehrenden Sedungen oder Kosten spatial, Iinsen, wiederkehrenden Hehrende Gläubiger widerstens im Versteigerungstermin vor der Ausforderung zur Abgade von Gedoten anzumelden und falls der betreibende Gläubiger widersprücht, dem Gerichte glaubhaft zu machen, widrzienfalls dieselben dei Feststellung des geringsten Gedots nicht berücklichtigt werden und bei Vertheilung des Kausgeldes gegen die berücklichtigten Ansprücke im Range zurücktreten. Diesenigen, welche das Eigenthum des Brundstücks beansprücken, werden ausgesordert, vor Echluk des Vernhöftliches den Ansprück an die Etelle des Grundstücks tritt.

Das Urtheil über die Ertheilung des Berschrens herbeizusühren, widrigenfalls nach ersolgtem Zuschlags wird am 30. Mai 1896, Bormittags 9½ Uhr, an Gerichtsstelle verkündet werden.

Eutm, den 17. Wärz 1896.

Rönigliches Amtsgericht.

# Dresden.

Penfionat Strehlen, Josephstraße 10.

Nach den großen Ferien können noch einige junge Mädchen aufgenommen werden. Eine Lehrerin aus Danzig kann dieselben stets auf der hin- und Rückreise begleiten. Nähere Auskunft wird herr Director Dr. Neumann die Güte

Für Lungenkranke! Brehmers Heilanstalt zu Görbersdorf i. Schl.

Aeltestes Sanatorium — gute anhaltende Erfolge.
Aufnahme täglich — Chefarzt Dr. Achtermann.
Illustrirte Prospecte kostenfrei durch die Verwaltung
der Dr. Brehmer'schen Heilanstalt in Görbersdorf.



ju auffallend billigen Breifen. Echtschwarze Damenstrümpfe



Tricotagen, Schürzen, Blousen, Chlipse und Wäsche

in reicher Ausmahl ju auffallend billigen Preifen. mit felbft angefertigter guter Maare ju billigem Breife.

16, G. Müller.

NB. Bestellungen nach Maafi werden unter Garantie gut- 5ft, Raschen, 100 Stat. 2.50 M. Athend, haltbar und fauber angefertigt.

# Gardinen.

Empfehle neue Gendungen

Wildfedern ½ Rito 50, 60, 80 Bf.
Entenhalbdaunen ½ Rito 1,00, 1,20, 1,50 Mh.
Chinesische Daunen ½ Rito 1,80, 2,00, 2,50 Mh.
Gänse-Rupffedern, weiß, ½ Rito 1,50, 2,00, 2,50, 3,00 Mh.
Gänse-Schleissfedern, weiße, ½ Rito 1,50, 2,00, 2,50, 3,00 Mh.
Weisse Daunen 4, 4,50, 5—6 Mh.

Fertige Betten, sowie sammtliche Bettwaaren in größter Auswahl zu billigen preisen.

Eiserne Bettgestelle, Matranen, Reilhiffen, Inletts, Bezüge, Lahen, Bettjäche, Schlafbechen, Steppbechen und Bettbechen.

Roßhaare und Matrukendrell in allen Breislagen.

Gtores, Portièren, Tischdecken, Congreß-Gtoffe

in großer Auswahl zu sehr billigen Preisen

Domnick & Schäfer, 63 Langgasse 63.



Grosses Lager

Rouleaux-Stoffen,

Bardinen-Stangen,

Gardinen-Rosetten

Bardinen-Schnüren.

En gros - en detail.



Bolbene Medaille Lübech 1895.

Chrendiplom I. Cl. Condon 1891.

# Neuheiten.

Anöpfe, Besatzartikel, Perl-Aragen und Borten, Spitzen- und Einfätze, Spitzen-Kragen, Geiden-Bänder, Sandschuhe, Corsets, Strümpfe empfiehlt in reicher Ausmahl besonders preiswerth

# Albert Zimmermann. Langgasse 14,

3meiggefchaft: Boppot, Geeftrafe Rr. 19a.

Umsonst und portofrei versende an Jedermann meinen illustrirten Preis-Catalog über Messer und Scheeren etc. erster Qualität. Engros-Preise auch bei einzelnen Stücken.

200 Arbeiter. - Rasirmesser-Hohlschleiferei in eigener Fabrik.

Gräfrath b. Solingen.

Boppot.

Anabenschule.

hierdurch jur geft. Renntnift, FranzRahn'sche Hotel Höhere Privat-

C. W. Engels.

verbunden mit Gaftwirthichaft und

Rnadenjuite.

Das neue Schuliahr beginnt den 14. April, 8 Uhr Mrgs. Bauflich erworden habe und mit dem heutigen Tage übernehme. Es wird jederzeit mein Berins. Der Ghulvorsteher.

Bergmann.

Bergmann.

Bergmann.

Wollen. Ziegenhof, ben 1. April 1896. Sociadtungsvoll H. Hamm.

# 3oppot.

(5605

Jur Theilnahme an dem Unterricht eines 11fahrigen Mädchens durch eine geprüfte Lehrerin werden noch 1-2 Schülerinnen

Offert. unt. Itr. 6686 an die Exped. dies. Zeitung erbeten. Billigfte Bezugsquelle für

Jeppiche. Jepliche. Jehlerhafte Teppiche. Jehlerhafte Teppiche, Brachteremplare à 5, 6, 8, 10 bis 100 M. Geleganheitskäuse in Gardinen, Bortièren. Bracht-Catalog grts. Sophastoss-Reste. entsüchende Reuheiten, v. 3½ bis 14 Meter in Rips, Granit, Gobelin u. Blüsch, spothollig. Muster franho.

Teppich- Emil Ocsarra

Teppich- Emil Lefeure, Fabrik Berlin S., Oranienstraße 158. Bröhtes Teppich-Haus Berlins Für Kapierhändler!

in originellen Muftern liefert billigst (6583 G. Abrahamsohn,

Berlin, Ghlegelftrafe 23.

Bei der Expedition der fertigt in größeren Quantitäten Dangiger Zeitung" und Dampffagewerk Danziger Zeitung" und C. A. Jode, Zoppot, sind

solgende Loose käuflich: Marienburger Schloftbaulotterie. Ziehung am 17. und 18. April 1896. —

Marienburger Pferde-Cot-fertigten, vom beften Material terie. Biehung am 13. Mai gearbeiteten 1896. — Loos ju 1 Mark. Königsberger Pferde-Lotterie, Biehung am 20. Mai in allen Grofen und Facons ju 1896. Loos ju 1 Mark. ben allerbilligften aber feften

Geptember 1896. Loos ju wird garantirt. Jede Bestellung wird aufs Beste ausgeführt. 1 Mark. Erpedition der

Ein in beft. Beg. Danzigs (Nähe d. hoh. Thor. u. d. Bromenade) gelegen. groß. Grundftück itt a. frei. hand für 86000 M b. e. Anşl.
v. 25000 M iu verkauf.
Brovif. wird nicht gez.
D. Grundst, best. aus 2 gr.

Mein Geschäftsloka befindet sich jetzt Altit. Graben 1001 Fagotzki, Berichtsvollzieher. Suche jum fofortigen Antritt

Cehrling. Joh. Rahn, Stutthof.

"Unfere Don Juans", (Lied für Bariton,) su verhaufen.

Arthur Graf. Poggenpfuhl 13, 2 Treppen.

Bu kaufen gejucht

Daffelbe muß fehlerfrei, 3—4" hoch, ftark gebaut, 6—8 jährig, fromm und flotter Gänger fein. Abnahme aber erft am 28. April. Offerten mit Preisangabe und Farbe unter Ar. 6668 an bie Exped. d. 3tg.

Antang 7 Uhr.

Direction: Heinrich Rosé. Freitag geschloffen.

Sonnabend, ben 4. April 1896. Ausser Abonnement. (203.) Passepartout C. Benefiz für Josefine Grinning.

Der fliegende Hollander. Grofe Oper in 3 Acten von Richard Bagner. Regie: Jofef Diller. Dirigent: Seinrich Richaupt.

Berignen. 

Spielplan:

Spielplan:

Sonntag. Nachmittags 31/2 Uhr. Fremden-Borstellung. Bei ermäßigten Breisen. Iseder Erwachsene hat das Recht, ein Rind frei einzusühren. Bension Schöller. Hieraus: Rovität. Bhantasieen im Bremer Rathskeller.

Abends 71/2 Uhr. Außer Abonnement. P. P. D. Novität. Das Clück im Winkel. Schauspiel von Hermann Gudermann. Montag Rachmittags 31/2 Uhr. Fremden-Borstellung. Bei ermäßigten Breisen. Ieder Erwachsene hat das Recht, ein Kind frei einzusühren. K-Strahlen. Schwank von Ernst Zelich. Hierausielber Bräsident. Lustipiel. Zum Schlußt: Bhantasieen im Bremer Rathskeller. Phantasiiches Lanzbild v. C. Graeb. Abends 71/2 Uhr. Außer Abonnement. P. P. E. Novität. Das Glück im Winkel. Schauspiel von Hermann Gudermann. Diensiag. Außer Abonnement. P. P. A. Benesi; für Hedwig Außesch. Die Entsührung aus dem Gerail. Oper. Hieraust Phantasieen im Bremer Rathskeller.

Berpadungstipten

Coos ju 3 Mh.

Berliner Ausstellungs-Lot- Breisen. Bur 5 mirb gar

"Danziger Zeitung·"

Bohnhäusern m. herrich. Bohnung., Nebengebäud. u. ein. groß. Hofe. Mieths-ertrag 6000 M. Adr. unt. 6627 an d. Exp. d. 3tg. erd.

Beutlergane 11 Berren-Bamafchen . . . 7 M

herren-Gamajajen . . . 5 M. Sperren-Rellnerschuhe . . 5 M. Snabenstulpstieset . . . 5 M. Damen-Gamaschen . . . 5 M. Damen-Anöpfftiefel

Rinberschuhe in allen Gorten. Die gemunschten billigen kalblebernen Serren- und Damenftiefel find eingetroffen.

H Zurn- u. Rechtverein Danzig.

Montag, 6. April, Ofterturnfahrt nach Brangenau. Abmarich Morgens pünktlich 7 Uhr vom Neugarter Thor. Näheres auf bem Turnplati.

Der neue Fechtunterricht eginnt Dienftag, 7. April. Abends

8 Uhr. Anmelbungen in der Turn-halle, Gertrudengaffe. (669**9 Der Borstand**.

Breffeft tägl. frifch, empfiehlt H. Seyferth, hauptnieberl. Breitgaffe 109.

Briefmarten-Sammlung,

1100 Gtüch vericiebene, ju ver-haufen. Abressen nuter 6628 an die Expeditionadiel. Zeitung erb

# Leinfaat per Tonne von 1000 Rilogr, mittel 145 M bet Dotter per Tonne von 1000 Kilogr. ruff. 92 M bez. Aleefaat per Zonne von 100 Agr. roth 24—56 M bez. Aleie per 50 Ailogr. zum See-Export Weizen-2,80—3,30 M bez., Roggen 3,45—3,50 M bez.

Forstmühle

bei Alt-Christburg. A. Ohlenschläger.

Zur Fruhjahrs-Saijon

empfehle ich meine felbftange-

Schuhe u. Stiefel

Bur Saltbarkeit und Bafform

G. Hoffmann,

Schuhmachermeifter, Keil. Geiftg. 128, Eche Sprockhoff.

Ich wohne jetzt

Beidengaffe 4ca part.

(Eche Strandgasse.)

Sprechftunden: 8-9 und 3-4 Uhr.

Dr. A. Schulz,

prakt. Arst.

freitag, den 3. 21pril 1896.

#### Die Getreibegüchtung.

Nach Prof. Dr. Liebscher-Göttingen ift die Getreidezüchtung ein Nittel von großer Bedeutung für die Rentabilität des Getreide-baues. Die Getreidezüchtung soll erstens Sorten liefern, welche ausgezeichnet sind durch die Fähigkeit, sehr hohe Ernten zu geben. Es fann diese Eigenschaft aber selbstredend nur dort zur Geltung tommen, wo viel Kapital auf die Bearbeitung und Düngung des Bobens verwandt wird. Zweitens soll sie Sorten liesern, welche die gegebenen Produktionsbedingungen dadurch höher ausnühen, fie ein wertvolleres Produkt liefern, und dies wird an erster Stelle dann der Fall sein, wenn sie Sorten erzeugt, welche bei normaler Wachstumenergie durch ein günstiges Berhältnis den Korn zum Stroh ausgezeichnet sind. Als Werkmale, deren man auf die Fähigkeit der Getreidepslanzen, einen großen Procentsat von Korn zu erzeugen, schließen kann, sind namentlich zu bezeichnen beim Square begedenet die kontrolle zu bezeichnen beim Square head-Weizen die keulenförmig, also oben dichter als unten gebaute Aehre, beim hafer eine große Anzahl von Abfaben, welche die Rifpenafte an der Spindel bilden u. f. w. Das Wichtigfte der uns bis jetzt bekannt gewordenen Kennzeichen ist aber eine möglichst geringe Anzahl von oberirdischen Halugliedern.

Die leichte und sichere Bererbbarteit dieses Kennzeichens, schreibt Brof. Liebscher, ist den uns nachgewiesen worden durch Bersuche nit Roggen und mit Hafer, und sie geht außerdem daraus hervor, daß wir für bestimmte Roggens und Weizensorten die Bildung relativ zahlreicher resp. relativ weniger Halmglieder als Sortens character in mehrjährigen Versuchen nachweisen konnten. Was die Bedeutung unfrer Merkmale für den Getreideanbau im Felde an-betrifft, fo liegt uns allerdings nur ein einziger Feldversuch mit betrifft, so liegt uns allerdings nur ein einziger Feldversuch mit Hafer (und zwei Zuchtgartenversuche) dor. Bei einem Feldversuche lieferte auf 155 Duadratmeter: Saatgut mit relativ diel Halmgliedern 161 Ko., mit relativ wenig Halmgliedern 176 Ko., davon Kongewicht bezw. 55,0 und 62,5 Ko., Strohgewicht bezw. 106,0 und 113,5 Ko. auf 100 Ko. Stroh kommt bezw. 51,9 und 55,1 Ko.
Korn. Die Kornernte verhält sich bei beiden Parzellen wie 100:
114, die Strohernte wie 100:107. Der Wert diese und der gleichssingen Zuchtgartenversuche mit Hafer und Roggen wird den Andere hindurch alse audern Roggensten der 4 Kahre hindurch alse audern Roggensten der 4 Jahre hindurch alle andern Roggenforten durch die Höhe feines Kornertrages im Durchschnitt um 10 Procent übertraf, fich bor allen durch eine relativ große Anzahl von Pflanzen mit wenig Halmgliedern auszeichnete, und daß ebenso der Square head-Beizen des Herrn Strube in Schlanstedt, welcher in der jetzt drei Jahre lang durchgeführten Konkurrenz von Square head - Züchtern die höchsten Kornerträge geliesert hat, ebensalls von allen Square head Zuchten die größte Anzahl weniggliedriger Halme und die

fleinste Angahl vielgliedriger Halpt vernygkeoriger Pulme und die kleinste Angahl vielgliedriger Halme besitzt.

Das im vorstehenden empsohlene Zuchtversahren ist technisch so einfach, daß es nach einer kurzen Unterweisung ein jeder Landwirt anwenden kann, um sich veredeltes Saatgut zu erzeugen. Es verzursaht dazu nur sehr wenig Arbeit und so gut wie gar keine Kosten unsahre kleine Kosten und die Katelogen der Kosten der Kosten und die Katelogen der Kosten der kleine Kosten der Kosten der kleine kleine Kosten der kleine kleine kleine kleine kleine kleine Kosten der kleine Kosten der kleine klein und es stellt seine Anwendung eine Steigerung der Getreideernten in Aussicht, die wir sicher mit 5 bis 10 Procent nicht zu hoch veranschlagen können. Liebscher fürchtet jedoch, daß nur einige intelligente Büchter und deren regelmäßige Abnehmer, als eine dersichwindende Minderheit, Rutzen davon ziehen wird, wenn nicht staatliche Einrichtungen getrossen werden, die es den Praktikern, sowie allen Landwirtschaftslehrern und ihren Schülern ermöglichen, die einsache Technik der Pflanzenauswahl und des Zuchtgarten-

betriebs anwenden zu lernen.

#### Der feldmäßige Unban von Gemife.

LW. Ueber feldmäßigen Anbau von Gemüse hielt fürglich Otto Brenfiedt, Gutköesiger und Samenzüchter in Schladen a.H. einen inter-essanten Bortrag, dem wir folgende wertvolle Winke betreffend Kar-toffeln, Erbsen, Weißkohl, Bohnen und Gurken entnehmen. Für eine erfolgreiche frühe Kultur der Kartoffel kommt es in der Hauptsache darauf an, die richtige Sorte auszuwählen und find als gröbere weißsteischige Sorte: Die Rosenkartoffel; als feinere, weißsleischige Kartoffel: Die alten 6 Wochen; als gelbsleischige, sehr ertragreiche Sorte: Paulsens Juli, sowie als seinste gelbsleischige, bei erglische Improved-Ahsteaf als empsehlenswert zu

Die Hauptsache bleibt immer, so zeitig wie irgend möglich auf dem Markt zu erscheinen und legt man die Knollen im Marz auf dem Nattt zu erlichten und est in einen warmen Kaum, dielleicht einen Stall nebeneinander, die die Keime einige Centimeter gewachsen sind und pslanzt sie dann recht vorzeitig auf ein warmes und geschütztes Ackerstück. Ist Frost in Aussicht, so läßt man die bald hervorkommenden Triede mit Erde überhäuseln. Auf gewöhnliche Weise Frühkartosseln au dauen, ist koum nach reutschel war mut Erde Mat und Aufang Tunk ist kaum noch rentabel, man muß Ende Mai und Anfang Junt Kartoffeln verkaufen können, dann bekommt man den dreifacheu Breis als 4 Wochen später und kann dann um jene Zeit auf demfelben Ader ichon wieder eine neue Frucht grünen feben.

Bon Erbsen empfiehlt sich zur Lieferung in Schoten an bie Konserven- und Prajervenfabriten die Braunschweiger gründleibende Folger. Die Buchsbaumerbse do grace ist dagegen eine sehr frühe Erbse für den Marktverkauf. Die Erbse liebt einen etwas kalk-haltigen milden Boden mit genugsam wasserhaltender Krast. Frische Düngung ist überklüssig, ebenso Kunstbünger. Die Erbsen drillt man am besten bei einigernaßen großem Anbau. Der Redner äußerte dann über den Erbsenanbau u. a. noch solgendes: Mit der Bestellung sange ich so zeitig wie möglich an und zwar bestelle ich, um die Ernte (wenigstens die Einmacherbsen) möglichst auseinander zu halten, in 3 Malen. Die Aussaatmenge beträgt eina katten der Aussaatmenge beträgt eine einander zu halten, in 3 weiden. Die Ausstaumenge verragt eine I Ctr. pro Morgen. Ich stiefele meine sämtlichen Erbsen, da meine Abnehmerin eine Konservensavit ist, welche nur die zarteste Ware gebrauchen kann und mir für solche 1894 9<sup>3</sup>/<sub>4</sub> Pf., 1895 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Pf. pro Kilo ab hier gezahlt hat, während ich für Ernte 1896 mit 8 Pf. franco Braunschweig abgeschlossen habe. Weine Ernte war in beiden Jahren einige 30 Ctr. pro Morgen, außerdem erntete ich dabon noch 1 Etr. reif gewordener Erbien pro Morgen. Pflücklohn gebe ich im Aktord pro ½ Kilo 1½ Pf. und verdienten die Leute gut dabei. Ich bemerke noch, daß ich das Erbsenstroh schleunigst nach dem gröbsten Abwelken auf Kleereiser setze, um die Erbsensselder sosort wieder bestellen zu können.

Bon Weiftohl wurden ber runde Magdeburger Rohl, der glatte Braunschweiger und der spitze Wennigstedter besprochen. Der Kohl wächst am besten in schwerem, humusreichem und seuchtem Boden und verträgt die schwerste Düngung, auch solche mit Fäkalstoffen, nur Pferdemist scheint ihm nicht so dienlich zu sein. Es spricht für die Kopspflanzung sehr, daß man den Dünger zu einer Zeit anderingen kann, wo sonst alle Felder bestellt find, und daß man also im stande ist, etwa heruntergekommenen Stücken durch Kohlanbau aufzuhelsen. Die Saat hat zunächst auf besonderen Beeten Anfang Mai zu geschehen an sonniger Stelle und muß man alles thun, die heranwachsenden Pflanzen stämmig und gedrungen zu machen. Ende Mai dis Anfang Juni wird gepflanzt aus dem borher gehörig durchseuchteten Beet, nachdem die Wurzeln, aber nicht die Blätter, wie dies vielsach üblich, gestucht und in einen Kindermistbrei ein-getaucht wurden. Die Ernte des Kedners schwankt zwischen 175 und 280 Ctr. pro Morgen. Bezahlt wurde pro Ctr. 70 Pf. bis 2 Mf. ein Schod Durchschnittskohl wiegt etwa 2 Etr.. Häufig doppelt einträglicher als der gewöhnliche Gerbstkohl ist der Winterkohl, der im Herbst nach irgend einer mittelspäter Frucht gepflanzt und im Frühsommer an den Markt gebracht wird. Man kann aber nur gefchützte gandereien zu diesem Zweck verwenden. Auf die Kohl-pflanzenbeete faet man wegen der Erdflöhe Kreffe mit an, an welche die Erdflöhe noch lieber als an die Kohlpflanzen geben, so daß die letzteren geschützt sind. Der schlimmste Feind des Kohls selbst ist der Kohlweißling (Papilio brassicae) oder richtiger, dessen Raupe. Gin Ablesen ber Raupen ist jedoch faum ausführbar, ein soustiges Mittel ift nicht befannt.

Für den Anbau von Bohnen (Busch= oder Krupbohnen) ift die empfehlenswerteste Sorte dur Lieferung auf Martte Kaifer Wilhelm, eine fehr frühe Sorte mit weißem Samen. Kommt man fpat mit ben Bohnen auf ben Markt, so bekommt man nur 25—50 pEt. bes früherzielten Preises und außerdem liegt ein Borteil darin, daß das mit frühen Buschbohnen bestellt gewesene Land auch noch durch eine zweite Ernte auszumußen ist. Zur Lieferung an die Haupt-abnehmer, die Konserven- und Präservenfabriken, werden jest allgemeine hinrichs Riefen mit weißen Bohnen angebaut. Die Bohne liebt einen warmen und lockeren Boden, frei von ftockender Näffe. Frischer Dünger schadet geradezu, da dann die Blätter auf Kosten des Fruchtansates fich zu fehr ausbreiten, dagegen ift fie für alte Kraft des Bodens dankdar. Die Saatzeit ist Ende April, Ansang Mai für Ware, die für den Marktverkauf bestimmt ist (event. aber ist eine zweite Aussaat bei Vernichtung durch Frost nötig), und Mitte dis Sude Mai ist die Saatzeit für Einmachebohnen. Hür letztere ist Eile gar nicht nötig, denn der resp. Acker kann doch in dem Jahre mit einer zweiten Frucht nicht mehr bestellt werden. Folgende aus 6 jährl. Durchschnitt stammende Zahlen wurden mitgeteilt: Höchster Ertrag 118 Etr., geringster 35 Etr. und Durchschnittsertrag der 6 Jahre 55 Etr. Pflücklohn stellte sich auf 56 bis 81 Pf. pro Etr. Der Preis für Bohnenschoten bewegt sich zwischen 5—15 Pf. per ½ Ko. Letztere Preis bezieht sich auf die frühe zum Markt gebrachte Ware.

Eines der wichtigsten Gemüse für den Großanban ist sodann die Gurke. In der Umgegend von Halle a. S. und Leivzig, im Allendurgschen und in dem Liegnitzer Kreise werden jährlich große Massen Gurken zwecks Export angebaut. Für den Andau im Großen eignen sich besonders die halblangen Landgurken und die "langen grünen Schlangengurken". Ein warmer durchlassender Boden ohne siodende Kässe sog der Gurke am meisten zu. Raßkaltes Wetter will die Gurke absolut nicht. Für die stärkste Düngung mittels Pserdemist ist die Gurke äußerst dankbar. Auch Guano und ammon. Superphosphat wurden mit großem Borteil sür die Gurke angewandt, mährend Chilisalveter eine schlechte Beschaffenheit der einzemachten Gurken hervorgerusen hat. Da die Gurke gegen Frost sehr empsündlich ist, darf man vor ungefähr dem 12. Mai die Kerne nicht legen. Reihenentsernung 1 Meter und in den Keisen 30 Etm. se 4—5 Kerne. Aelteren Samen wird in den Hauftproduktionsgegenden der Borzug vor frischem Samen gegeben. Zwecknäßig zieht man jedoch sür einen Teil des Gurkenareals die Pstanzen in Misseeten, doch kann man auch gewöhnliche Kästen zur Anzucht nehmen, die man am Tage an die Sonne bringt und nachts in den Stall. Unter allen Umständen ist es aber nödig, dei dem feldmäßigen Gurkendam einen Teil der Pstanzen sich auf diese oder jene Weisen im Helde. Das Berfahven, die Gurken, nachdem sie das 6. die 7. Blatt erreicht haben, die Gurken, nachdem sie das 6. die 7. Blatt erreicht haben, die Gurken, led werkenselbes geradezu zu berdoppeln. Ein Frühkartosselsels durken Gurken sehre vohl mit Gurken bestellen. Brenstedt hat aus seinen Gurken schängsweise von 280 bis 360 Mark pro Worgen (26 Ar) gelöst (Bruttoeinnahme).

# Praktisches aus der Landwirtschaft. Feld- und Wiesenban.

St. Zur Bedeutung des Pflanzenschutes für die Landwirtschaft sei auf einen kürzlich von Prof. Dr. Frank über diesen Gegenstand gehaltenen, bei Paul Paren in Berlin erschienenen Bortrag hingewiesen. Nach letzterem ist zur Abwehr der Schödlinge besonders notwendig: 1) Andan der bestimmten Kulturpslanzen nur unter den ihnen zusagenden Boden- und klimatischen Berhältnissen, weil die Pflanzen dann den Angrissen ihrer Feinde am leicktessen unter liegen, wenn sie sich mangelhaft entwickeln. 2) Innehaltung eines entsprechenden Wechsels im Andan der Früchte, weil sich manche Schödlinge um so stärker bermehren, ja häufiger die von ihnen befallenen Gewächse auf demselben Acker wiederkeren, wie es z. B. die den Nematoden der Zuckerrüben der Fall ist. 3) Wahl der richtigen Bestellungszeit, weil nicht selten die Feinde dann am meisten Schaden verursachen, wenn zur Zeit ihres Austretens die Wirtspflanzen sich in einem ganz bestimmten Stadium der Entwickelung besinden. 4) Die Zerstörung der Ernterückstände und Pflanzenabsälle, in denen die Parasiten überwintern. Es wird daburch ihre Uebertragung auf das nächste Jahr verhütet. 5) Die Anwendung direkter Zerstörungsmittel, wie z. B. das Beizen des Saatweizens gegen den Steinbrand, das Bespriken der Kartosselblätter mit Kupservitriol-Kalkbrühe. Auch das unmittelbare Wegsangen der Schöllinge, das allerdings nur dann Ersolg verspricht, wenn es sich um Arten mit größeren Individung der an und in den Pflanzen vorhandenen Feinde jedenzieln zur Anwendung fommen. Am sichersten sinde der nicht mit gerößeren Kantosseln, wenn man auch die Verrichtung der an und in den Pflanzen vorhandenen Feinde jedenzieln zur Anwendung kommen. Am sichersten sinde jedenzieln zur Anwendung kommen. Am sichersten siende jedenzieln zur Anwendung ker nur und den Kantossellen zur Anwendung kommen. Em sichen senten zur Anwendung kommen. Em sichen senten zur Anwendung kanzenschuten Schaden ist meistens gering gegenüber dem sir die pateren Saaten erreichten Borteil. Da die Bedeutung des Pflanzenschutes längt noch ni

gewürdigt wird, sei obiger Bortrag hier angelegentlichst empsohlen.

LW. Anbau von Brangerste. Da inter dem allgemeinem Preissbruck des Getreides besonders Roggen und Weizen zu leiden haben, hat in neuerer Zeit der Andau von Brangerste erheblich an Bedeutung gewonnen. Um nun hochwertige Qualitätsware zu produzzieren, Sedingt die Gerste vornehmlich einen ihr zusagenden günstigen Standort. Der Einstuß des Klimas ift gleichfalls auf die Gebrauchsfähigkeit derselben als Braugerste von entscheidender Bedeutung. Es sind diese beiden Faktoren von größerer Bedeutung, als die Maßregeln der Kultur und Düngung, weungleich auch letztere nicht zu unterschätzen sind. Nicht unweientlich ist sodann der Umstand, daß, wie die Erfahrung lehrt, gerade die frühen Sorten das beste Braugut liesern. Will man möglichst große Differenzen zwischen den Reisezien der Kelder mit dem Andau der frühreissten Sorten des bet Bestellung der Felder mit dem Andau der frühreissten der beginnen, um schon auf diese Welse das Auseinanderrücken der

Reisezeiten zu begünstigen. Dissernzen über zwei bis drei Wochen werden sich jedoch kaum erreichen lassen. Einige empsehlenswerte und ertragreiche Braugersten sind nach der Reisezeit geordnet solgende: Hanna Pedigree, Begetationsdauer 100—114 Tage; sür leichten Kehmboden und mäßig seuchte Lagen passend; sehr ertragreich, Qualität dorzüglich. Englische Chevalier-Verste, 100—117 Tage; sür gute Böden; widerstandssähig gegen Dürre; sehr ertragreich, Qualität sehr gut. Heines Emerstehner Gerste, 100—117 Tage; anspruchsvoll sür Gerstendöden I. Klasse; sehr ertragreich, Qualität sehr gut. Gerste von Rinnpau in Schlanstedt, 100—117 Tage; anspruchsvoll sür Gerstendöden I. Klasse; sehr ertragreich; Qualität sehr gut. Gerste von Rinnpau in Schlanstedt, 100—117 Tage; anspruchsvoll sür Gerstendöden I. Klasse; sehr ertragreich; Qualität sehr gut. Gerstendöden I. Klasse; sehr ertragreich; Qualität sehr gut. Englische Portergerste, 117—120 Tage; für gute Böden von mittlerer Feuchtigsteit; ertragreich; Qualität sehr gut. Dregongerste, 120—125 Tage; sür Lehmböden mit mäßiger Feuchtigsteit, lagert nicht, widerstandssähig gegen Rost; Ertrag sehr gut, desgelichen die Qualität. Essein von demerkt, das diese Daten je nach den Bezugsgnuesen des Scatguts gewissen Schwankungen unterworfen sind. Seitens des Scatguts gewissen Schwankungen von Stata ko; 30 Hichardsons Schwalter (89,4 Ko.) 3234 Ko; 3586 Ko; 2) Heines verbalier (70,9 Ko.) 2962 Ko; 3) Richardsons Schwalter (89,4 Ko.) 3241 Ko; 4) Schwedische Schwalter (97,3 Ko.) 2763 Ko; 5) Gold Melon. Chevalier (89,4 Ko.) 3234 Ko; 6) Spallenge Schwalter (98,2 Ko.) 3355 Ko; im Mittel (87,9 Ko.) 3182 Ko; die Qualität der Ernte war auf

Obfibau und Gartenpflege.

LW. Bezüglich der Behandlung der Walunisdimme ist daran zu erinnern, daß dieselben im Spätherbst, oder vor Ende des Winters, schließlich im Sommer, wenn die Bäume Blätter und Triebe entwicket haben, niemals im Frühjahr geschnitten werden, da sie, ähnslich wie Reben, nur in größerem Maßstabe, Wasser durch die Wunde absolvern. Das Beredeln der Walnusbäume hat zeitige Tragbarfeit zur Folge; viele sind schon mit dem fünsten und sechsten Jahre tragbar. Die disher gebräuchliche Beredelung besteht darin, daß man don der zu überpslanzenden Sorte nicht ein Schilden mit einem Auge, sondern einen ganzen Rindenring (Pseischen) mit einem solchen abhebt und auf das in gleicher Breite entwickelte Ende der entgipselten Unterlage schiebt oder das Pseischen auf der dem Auge entgegengesehten Seite spaltet, wenn die Unterlage stärker ist, oder endlich einen Streisen herausnimmt, wenn letztere schwächer ist, damit die Ränder des einzulegenden Rindensstädes steis dicht zussammenstoßen. Diese sichzere Beredelung geschieht im Frühjahr, wenn die jungen Bäume in vollem Sast stehen. Rach F. Tredve in Tredour, Frankreich, werden eins, höchstens zweisährige, durch Samen gewonnene Setzlinge sorgfältig ausgegraben, kurz unter dem Burzelhalse abgeschnitten und durch Geissins, Spalts oder Halbsplattpropsen dweige. Die veredelten Burzelkörper werden in ein kaltes Misseber in der Weise geset, daß die Beredelungsstelle der Unterlage 4 bis 6 Etm. in den Boden zu stehen kommt. Darm wird ein Fenster auf das Beet gelegt und dasselbe geschlossen gewachsen sein den Keiseiner. Jit dies der Fall, dann wird etwas und allmählich immer mehr Luft gegeben. Sodald die Gelreise Triebe von 10 Etm. entwickelt haben, können sie als ans gewachsen betrachtet und die Kenster wergehoben werden. Die Zeit der Beredelung sind die Monate Wärz-April. Im solgenden Derbst oder Frühahr werden die Walnüsse berschlut und behandelt.

genommen und wie andre Sämlinge verschult und behandelt.

LW. Unter dem Namen Michaelis-Erbse wird eine neue Erbse in den Handel gebracht, die fich durch spätes Reisen auszeichnet. Die Zeit, in der die Küche mit grünen Erdsen versorgt wird, ist bekanntlich ziemlich kurz und lätzt sich nur schwer durch Nachsäen verlängern, da hater gelegte Erbsen zu leicht dom Mehltau leiden, schlecht ansehen und mindestens kleine Schoten bringen. Die Michaelis-Erdse jedoch bildet sich regulär aus, da sie nicht von Sitze-

und Mehltau zu leiden hat.

LW. Eine Spargel-Renheit, ben weißföpfigen Riesenspargel, empsiehlt Heinemann in Ersurt. Das Borteilhafte dieser Sorte soll darin bestehen, daß die durchgegangenen Pseisen, die beim Stechen entweder übersehen wurden, oder die aus Mangel an Zeit nicht nicht gestochen werden konnten, keine bläulichen oder rötlichen Köpfe bekommen, sondern schön weiß bleiben, gerade so tadellos weiß außsehen, als hätten sie noch tief unter der Erde gestanden. Benn der Spargel unter diesen Umständen ebenso zart und wohlschmeckend ist, wie der rechtzeitig gestochene, dann ist der Borzug dieser neuen Sorte allerdings sehr erheblich und wird ihr leicht Eingang berschaffen, umsonehr als sie die und große Pseisen liefert.

LW. Um Blumentohl-Pflänzlinge zu erzielen, fäet man im März ober auch schon früher den Samen auf einen Kasten oder in Töpfe und härtet die jungen Pslanzen durch lüften zeitig ab; solche werden im Mai gepflanzt und sind im August verbrauchsfähig. Anfang Mai kann eine weitere Aussaat hauptsäcklich späterer Sorten au einer warmen, geschützten Stelle im Freien gemacht werden, das Pslanzen geschicht im Juni und die Blumen sind im Oktober brauchbar, können jedoch bei guter Neberwinterung in Kellern 2c. die Reu-

jahr aufgehoben werden. Für die Kultur des Blumenkohls ist zu 5,80 Gd. 5,82 Br. Hafer per Frühjahr 6,18 Gd. 6,22 Br. Mals beachten, daß derselbe einen guten, tief bearbeiteten, frijch und start per Mai-Juni 4,08 Gd., 4,10 Br., per Juli-August 4,27 Gd. gebüngten Boden ersordert, serner eine der kalten Winden geschützte 4,28 Br. Kohltaps per August-September 10,60 Gd. 10,70 Br. Lage und feuchte, warme Temperatur; er gedeiht daher auch im Frühjahr und herbst besser als in trockener Sommerhitze. Zur Mat 153. Roggen matt, loco 119—122, do. per April-Mai 117,75, Gntwickelung braucht er viel Feuchtigkeit, muß deshald, hauptsäche Entwickelung braucht er viel Feuchtigkeit, muß deshalb, hauptfäch-lich bei warmem Wetter, reichlich gegoffen werden.

Geflügel-, Fisch- und Bienenzucht.

LW. Sühner und Enten im Garten. Es läßt sich nicht leugnen, wie nütlich die transportablen wie Paket- oder Milchwagen ausfebenben Gühnerställe find, die es ermöglichen, die hühner auf die Aleder zu lassen, um bort durch Bertilgung bon Insetten 2c. ben Acter einesteils zu reinigen, andernteils aber auch Gier und Fleisch wohlschmedender zu machen. Bu gewiffen Beiten und unter Beobachtung gewiffer Borfichtsmaßregeln empfiehlt es fich auch, buhner oder Enten in den Garten zu lassen. Lettere find besonders ge-fräßig und vertilgen eine Masse Pslanzenschädlinge. Auf ganz junge, schwache Pslanzen darf man die Enten natürlich nicht lassen, da sie diese zertreten würden, man benutt in diesem Falle nur junge Entchen, deren Mutter man unter einem Korbe gefangen halt. groß gewordenen Pflanzen barf man auch die erwachsenen Enten getroft laufen laffen. Große Hühner paffen ebenso wenig wie große Enten in junge Kulturen, indem sie durch das Abpiden dieselben ichädigen, im Boden scharren und zarte Pflanzen zertreten. Singegen Bruten laffen sich wie bei der Ente dabei vortrefflich verwenden. älteren größeren Bflanzen tann man auch die erwachsenen Sühner mit Rugen laufen lassen. Ganz besonders zu empfehlen find die kleinen Sühnerarten, die Zwerghühner und Bantams, die kaum schädigen können, höchstens in Samenbeeten, die man mit Dornen decken mußte.

Mehlfütterung der Bienen im Frühjahr. In den meisten bienen-wirtschaftlichen Lehrbüchern und Zeitungen wird empfohlen, den Bienen, so lange die Natur keine Pollen spendet, solchen oder in Ermangelung desfelben Mehl zu füttern, im einen ftartern Brut-anfat zu erzielen. Dadurch werden aber erfahrungsgemaß die Bienen gu Ausstlügen gereigt, welche oft für das gange Bolf berderblich werben können. Da nun Mehl kein bollständiger Erfat für Blütenstand ist, so wird die Biene notgedrungen veranlaßt, Ausslige nach Pollen zu machen, weshalb Alfonsus jun. in der "Imkerschule" davor warnt, die Mehlfütterung vor April zu beginnen, bezw. bevor die Natur einigen Pollen bietet. Wengang ist bekanntlich ebenfalls gegen die Mehlfütterung im Freien u. a. auch, weil das Mehl in feuchter Luft leicht berdirbt, sodann auch, weil die Bienen badurch leicht zu Näscherei und Räuberei angeleitet werden. Da ferner die Bienen das Mehl bespeien muffen, um es zu Hößchen ballen zu können, so giebt Mehlpollen einen steifen Teig, der in feuchter Stockluft gährt, in trodenem Raum aber rasch so ausgebacken ist, daß die Bienen die Zellen abreißen muffen, um die kleinen Trodenbrote herausschaffen zu können. Wehgand füttert das Wehl im Stock, aber niemals dem Zucker, sondern stets dem Honig beigemengt.

#### Sandele. Zeitung. Gefreide.

Berlin. Weizen mit Ausschluß von Rauhweizen pr. 1000 Ko. loco 145-162 Mt. bez., per Mai 154,50-154,25 Mt. bez., per Juni 153,50 Mt. bez., per Juli und September 158-153,25 Mt. dez., per Juli 120,5-122,75 Mt. bez., per Juli 122,5-122,75 Mt. bez., per Juli 123,5-123,25 Mt. bez., per Juli 124,5-124,75 Mt. bez., per Juli 123,5-124,75 Mt. bez., per Suli 123,5-124,75 Mt. bez., per Suli 123,5-124,75 Mt. bez., per Suli 123,5-124,75 Mt. bez. Gerste per 1000 Ko. Futtergerste, große und kleine, 113—125 Mk. bez., Braugerste 126—170 Mk. bez. Hafer per 1000 Ko. local bis 145 Mk. bez., pommerscher mittel bis guter 116—126 Mk. bez., pommerscher mittel bis guter 116—126 Mk. bez. bis 145 Mt. bez., pommerscher mittel bis guter 116—126 Mt. bez., do. seiner 127—138 Mt. bez., preußischer mittel bis guter 117 dis 128 Mt. bez., do. seiner 129—138 Mt. bez., per Mai 119 Mt. bez., per Juli 120,75 Mt. bez., per Juli 121,25 Mt. bez. Mais per 1000 Ko. loco 88—95 Mt. bezahlt, amerikanischer 90—93 Mt. bez., seine Wagen, per April 88,50 Mt. bez., per Mai 90 Mt. bez., per September 93,50 Mt. bez. Erbsen per 1000 Ko. kochware 140 bis 160 Mt. bez., Bittoriac Erbsen 140—155 Mt. bez., Futterware 122 bis 134 Mt. bez. Roggenmehl Nr. O. u. 1. pr. 100 Ko. brutto incl. Sack, per April 16,40 Mt. bez., per Juni 16,60 Mt. bez., per Juli 16,70 Mt. bezahlt. Beizenmehl per 100 Ko. brutto incl. Sack Nr. O. 19—21 Mt. bezahlt. Nr. O. 15,75—18,75 Mt. bezahlt, seine Marken itber Notiz bezahlt. Roggenmehl per 100 Ko. brutto incl. Sack Nr. O. u. 1. 16–16,75 Mt. bez., bo. seine Marken Nr. O. u. 1. 16,75—17,75 Mt. bez., do. Nr. O. 1,50 Mt. höher als Nr. O. u. 1. Roggentleie per 100 Ko. netto erclusive Sack loco 8,40—8,70 Mt. bez., Weizenkleie per 100 Ko. netto erclusive Sack loco 8,40—8,70 Mt. bez., Weizenkleie per 100 Ko. netto erclusive Sack loco 8,40—8,70 Mt. bez., Weizenkleie per 100 Ko. netto erclusive Sack loco 8,40—8,70 Mt. bez., Weizenkleie per 100 Ko. netto erclusive Sack loco 8,40—8,70 Mt. bez. bez., Beizenkleie per 100 Ko. netto excl. Sad loco 8.40-8,70 Mt. bez. Hamburg. Weizen fest, aber ruhig, holsteinischer neuer loco 154—158 Mt. Roggen fest, aber ruhig, medlenburgischer neuer loco 134—138, russischer fest, loco 84—87. Hafer fest, aber ruhig, Gerste fest, aber ruhig. — Köln. Weizen hiesiger loco 15,50, do. fremder loco 16, Roggen hiefiger 10co 12,50, do. fremder 10co 13,50. Hafer neuer hiefiger 10co 12,75, do. fremder 18,50. — Manuheim. Weizen per März 15,50, per Mai 15,25. Roggen per Mäz 12,50, per Mai 12,40. Hafer per März 12,50, per Mai 12,65. Mais per März 9, per Mai 9. — **Best.** Weizen loco matter, per Frühjahr 6,71 Cb. 6,73 Br., per Mai-Juni 6,76 Cb. 6,78 Br., per Herbst 6,98 Cb. 7 Br. Roggen per Frühjahr 6,31 Cb. 6,82 Br., per Herbst

bis 116. — Wien. Weizen per Frühjahr 7,08 Gb. 7,10 Br., per Mai-Juni 7,09 Gb. 7,11 Br., per Serbit 7,28 Gb. 7,30 Br. Roggen per Frühjahr 6,66 Gb. 6,68 Br., per Mai-Juni 6,53 Gb. 6,55 Br., per Berbft 6,19 Gb. 6,21 Br. Mais per Mat-Juni 4,44 Gb. 4,46 Br., per Juli-August 4,58 Gb., 4,60 Br. Safer per Frühjahr 6,63 Gb. 6,65 Br., per Mai-Juni 6,58 Gb. 6,60 Br., per herbft 6,07 Gb. 6,09 Br. Bämereien.

Breslau. Bericht von Oswald hübner. Die feit einigen Tagen eingetretene abnorm warme Frühjahrswitterung verursachte ein sehr lebhaftes Geschäft in allen Saatgattungen. Der sich geltend machende Bedarf in Aleesaaten konnte noch in prima Qualitäten gedeckt werden, nur bei Gelbklee und Wundklee machten sich solche bereits knapp. Grassännereien waren ebenfalls sehr begehrt, wohl eine Folge des sehr trockenen verstoffenen Herbstes, der den Kleefaten sehr geschadet hat. Notierungen für seidefrei: Rottlee 32—46 Mt., Weißtlee 35 hat. Notierungen für seidefrei: Rottses 22–46 Mt., Weißtlee 35 vis 60 Mt., Gelökse 12–17 Mk., Infarnatkse 16–18 Mt., Undöftee 25–36 Mk., Schwedischkse 30–50 Mt., englisches Kaigraß I. importiertes 16–20 Mk., ichlesische Absaut 12–16 Mk., italienisches Raigraß I. importiertes 16–20 Mk., ichlesische Absaut 12–16 Mk., italienisches Raigraß I. importiertes 16–20 Mk., Timothee 26–30 Mk., Senf, weißer oder gelber 10–18 Mk., Seradella 8–11 Mk., Sandwicken

10—15 Mt. per 50 Kilo. Wicken schlessische 13—15 Mt., Peluschken 16—18 Mt., Lupinen gelbe 13—15 Mt., Pferdebohnen 15 bis 18 Mt., Liktoria-Erbsen 15—18 Mt., Erbsen kleine 15—18 Mt.

per 100 Ko. netto ab hier.

Spiritus. Berlin. Spiritus mit 50 Mt. Berbrauchsabgabe ohne Faß per 100 Liter 100 pCt. loco 53,6 Mt. bez.; do. mit 70 Mt. Berbrauchsabgabe ohne Faß per 100 Liter 100 pCt. 38,9 Mt., do. mit 70 Mt. Berbrauchsabgabe mit Faß per 100 Liter 100 pCt. per Mai 39,5 bis 39,3 Mt. bez., per Juni 38,9—38,8 Mt. bez., per Juli 39,1 bis 38,9 Mt. bez., per Lugust 39,3—39,2 Mt. bez., per September 39,4—39,3 Mt. bez. — Breslau. Spiritus per 100 Liter 100 pCt. ercl. 50 Mf. Berbrauchsabgaben per März 51, do. do. 70 Mf. Berbrauchsabgaben per März 31,30 Mf. — **Samburg.** Spiritus ruhig, per Marg-April 16,75 Br., per April-Mai 16,75 Br., per Mai-Juni 16,87 Br. — Stettin. Spiritus unberändert, loco 70er 32,20 Mt.

Berlin. Amtlicher Bericht. Auf dem ftädtischen Schlachtvieh-ett standen jum Verkauf: 3458 Rinder, 7145 Schweine, 1609 markt ftanben jum Berkauf: 3458 Rinder, 7145 Schweine, 1609 Ralber, 4708 hammel. Das Rindergeschäft wickelte fich langfam ab. Nur schwere seine Stiere (Lebendgewicht 1800 Kfund und mehr) erzielten auch Preise über Notiz; schwere knochige Ochsen vernach-lässigt, hinterlassen Ueberstand. I. 54—57, II. 48—52, III. 42—46, IV. 37—40 Mt. für 100 Pfd. Fleischgewicht. Der Schweinemarkt verlief ruhig und wurde geräumt. I. 41—42, II. 39—40, III. 36 bis 38 Mt. für 100 Pfund mit 20 pCt. Tara. Der Kälberhandel gestaltete sich langsam. Schwere Kälber waren sehr schwer, mittelschwere und leichte dagegen verhältnismäßig leichter verkäuslich. I. 54—55, ausgesuchte Ware darüber; II. 51—58, III. 48—50 Pf. sür 1 Pfund Fleischgewicht. Am Hammelmarkt waren 2326 Stück rifch jugeführt, nur für biefe gelten die notierten Breife. Der alte Befiand mußte in ben Ställen vertauft werden; man erzielte nur gang ungleiche geringe Preife. Gezahlt wurden 37-44 Bf. für Pfund Fleischgewicht.

Butter, Käfe, Bomaly.

Berlin. Amtlicher Bericht. Butter, matt. Hof- u. Genoffen-schaftsbutter I. per 50 Ko. 94 Mt., do. II. 89 Mt., do. III. 85 Mt, do. abfallende 80 Mt. Landbutter, preußische 78—83 Mt., Nethbrücher 78 bis 83 Mt., pommerjde 78—83 Mt., polnifche 78—83 Mt., baierifche Senns 85—86 Mt., bo. Lands 78—83 Mt., jallefische 78—83 Mt., galizische 72—75 Mt. Margarine 30—60 Mt. Käse, Schweizer Emmensthaler 85—90 Mt., Baierischer 60—65 Mt., Osts u. Westpreußischer 60—66 Mt., do. II. 50—58 Mt., Hollander 78—85 Mt., Limburger 28—32 Mt., Quadratmagertäse I. 7—20 Mt., do. II. 8—11 Mt. Schmalz, ruhig, prime Western 17 pCt. Tara 34 Mt., reines, in Deutschland raffiniert 37 Mt., Berliner Bratenschmalz 39 Mark. Fett, in Amerika raffiniert 32—33 Mt., in Deutschland raffiniert

Jucker,

Samburg. Rübenrohzuder I. Brodutt Bafis 88 pCt. Rendement 12,45, per Mai 12,60, per Juli 12,82<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. per Otrober 11,70, per Dezember 11,60, stetig. — London. 96 procentiger Jabazuder 13,75 ruhig, Kübenrohzuder soco 12,38, ruhig. — Magdeburg. Terminpreise abzüglich Steuervergütung. Rohzuder I. Produkt Basis Terminpreise abzüglich Steuervergütung. Rohzufer I. Produkt Basis 88 pCt. frei an Bord Hamburg per März 12,45 Br. 12,35 Gd., April 12,45 Br. 12,40 Gd., Mai 12,57½ dez. 12,60 Br. 12,57½ Gd., Juni 12,72½ Br. 12,67½ Gd., Juli 12,82½ Br. 12,77½ Gd., August 12,95 Br. 12,90 Gd., Oktober-Dezember 11,60 Br. 11,55 Gd., Januar-März 11,85 Br. 11,70 Gd., stettg. Preise für greisbare Ware

Verschiedene Arkikel.

Bei ruhigem Bertehr wurden in ber Sopfen. Mürnberg. abgelaufenen Woche 1200 Ballen gu unberänderten Breifen um. gesetht. Für geringe Sorien besteht menig Nachfrage, während bessere Sorien gut gefragt und fest tendieren. Es wurden bezahlt: Marktshofen 18—40, Gebirgshopfen 42—50, hallertauer 30—55, hallertauer Siegel 50—60, Württemberger I. 25—57 Mk. — Kaffee. Amster dam, Jada good ordinary 51. — Hamburg, good average Tanter vam, Java good orottary 51. — Pamourg, good average Santos per März 65,50, per Mäa 65,75, per September 61,25, per Dezember 57,25, behauptet. — Havre, good average Santos per März 79,75, per Mai 75,50, per September 71,75, behauptet. — Betroleum. Antwerpen, raffinieries The weiß loco 16,25 bez. und Br., per März 16,25 Br., per April 16,25 Br., ruhig. — Berlin, raffinieries Standard white per 100 Ko. mit Faß in Posten von 100 Ctr., per diesen Monat 20 Mt. — Bremen, rassinieres ruhig 100 Ctr., per diesen Wonat 20 Wt. — Bremen, tassimiertes rusig loco 5,75 Br., russisches soco 5,50 Br. — Hamburg, rusig, Standard white soco 5,75. — Stettin soco 10. — Rüböl. Berlin, per 100 Ko. mit Faß, per Mai 45,2—45,4 Mt. bez., per Oktober 45,8—46 Mt. bez. — Hamburg (unverzollt) still soco 47. — Köln, soco 51, per Mai 49.30, per Oktober 49,30. — Stettin, fester, per April Mai 45,20, do. per September - Oftober 45,50. — Labat. Bremen. Umjat: 500 Backen St. Felix, 52 Seronen Ambalema, 362 Seronen Carmen.

#### Allerlei Wiffenswertes für bas Saus.

LW. Wenn die Erde in den Töpfen der Zimmerpflanzen 2c. modrig und dunstig riecht, so ist dieselbe sauer und das Gedeihen der be-treffenden Pflanzen ist sehr in Frage gestellt. Die Ursache liegt in der Regel darin, daß das Abzugsloch verstopft ift, sodaß das oben

mit Berbrauchssteuer: Brotrassinade I. 25,25, do. II. 25, gem. auf die Erde gegossene Wassen Adsignade 24,50—25,25, gem. Melis I. 24, rubig. — Paris. Rob. namentlich zu häusiges Gießen kann auch die Erde sauer machen. zuder behauptet, 88 pCt. loco 31,75—32,25, weißer Zuder fest, Nr. 3 Bei den durch faure Eede erkrankten Pstanzen sterben die Burzeln pr. 100 Ko. per März 33,50, per April 33,75, per Mai-August ab; wenn man rechtzeitig vorgeht, kann man die Kstangen dadurch retten, daß man die Burzeln von die Berder und sie bestellt und sie bestell Bu ftarkes, seiten, das man die Wurzeln don der veroorveileit Erde befreit und sie, fo weit sie gut sind, zurückschneidet. Man giebt der Kslanze dann einen reinen Topf, dringt eine Lage Topsscherben hinein und dann mit etwas Sand bermischte Erde. Hat eine Pslanze dem Blumentopf vollständig ausgewurzelt, so ist est in der Regel notwendig, sie in einen größeren Topf mit frischer Erde umzupflanzen. Pflanzen, die in Frühjahr blühen, müssen im Sonmer, die übrigen im März verpslanzt werden. Beim umpflanzen wähle man einen rein gewolkheuen, nicht zu großen Topf so der die Wiklause wechte. rein gewaschenen, nicht zu großen Topf, so daß die Pslauze, nach-bem der Ballen vorsichtig gelockert, am Rande einen Finger, nach-unten zwei Finger breit Raum für frische Erde gewinnt. Sind alle Borbereitungen getrossen, so legt man die flache Hand über den Topf, so daß der Stamm zwischen den Mittelsingern steht, kehrt den Topf um und stößt ihn mit dem Rande an der Tischkante auf, worauf der Topf sind vom Ballen löst und abgenommen werden kann. Der neue Topf, in den zuerst wieder reichlich Scherhen tann. Der neue Topf, in den zuerst wieder reichlich Scherben kommen, wird mit der neuen Erde so weit gesüllt, daß der darauf gesette Ballen oben noch 1—2 Etm. Raum zum begießen läßt; der Topf wird dann mit Erde allmählich angefüllt, dabei einige Male aufgestoßen und die Erde sanft an den Seiten eingedräckt.

Gin einfaches Mittel gegen Schnupfen ift folgendes: Kaffeelöffel gestoßenen Kampser übergießt man in einem Milchtöpf-den (ein Bafferglas platt) mit kochendem Baffer. Die sich daraus gen tell Lugiergus pungs mit togenom Lugier. Die sich datunde erhebenden Dämpfe braucht man nur fünf Minuten lang durch ie Nase einzuatmen, um den lästigen Schnupsen, besonders in seinem trockenen Stadium, los zu werden. Man reiße also einer Düte die Spitze soweit ab, daß die Dessiumg gerade in die fragliche kranke Nase paßt, stülpe die Düte dann auf den dampsenden Tops, stecke die Düte in das betressende Nasenloch und ziese den Damps fünf

Minuten lang ein.

Rachbrud ber mit St. und LW. bezeichneten Artitel verboten.

151.60 ba 190 1062

### Course der Berliner Börfe.

				-
Geld.Sorten und Ba	nknoten.	Bremer Anleihe 1885 Samburg. amort. Anl. 91	31/2 1	00.25 (\$ 02.90 (\$ 06.75 (\$
Dufaten pr. Ctud		bo. Staats-Rente .	31/2 1	06.75 3
Covereigns pr. Stud		Seffen-Raffan Medlenb. conf. Anl. 86	4	
20 Francs-Stude pr. Stud	16.26 3		31/2 1	02.70 %
Gold-Dollars pr. Stüd Imperials pr. Stüd	4.1825 3	bo. bo. 90—94.	31/2 1	03.00 \$
Imperials pr. Stud		Sächsische Staats-Anl. 69.	31/2	
bo. pr. 500 Gr Engl. Banknoten 1 L. St.	20.44 53	Musländija	Too	
Trans Maninoten nr 100 Tr	81.10 b3			
Frang. Banknoten pr. 100 Fr. Defterr. Banknoten pr. 100 Fl.	169.85 ba	Konds und Staats	51PC	theere
Ruffijde Banfnoten pr. 100 Ab.	216.15 ba	100	. 1.	100 HOM
Boll-Coupons		Bufareffer Stadtanl. 88	5. 1	100.50 23
		Finnland. Loofe	-	97.75 (3
Deutsche		Galizische Propinat :- Mnl	4	99.90 (5)
		Gothenb. St. v. 91 S. A.	31/2	82.60 ba
fonds und Staats-	sapiere.	Italienische Rente bo. amortifiert III. IV.	4	
2 100 2 100 200 1	Languar Ka	bo. fifr hyp Dbl	-	56.75 63
Deutsche Reichsanleihe 4	106.25 53	Mailander 45 Lire-Lofe	-	39.10 53
	2 105.25 b3 99.70 ba	ha 10 ha	-	
Preuß. conf. Anleihe 4	105.90 3	Reufmatel 10 Fr. Lofe	-	
bo. bo 31	2 105.30 6	Meus Mort Gold ra. 1901		110.60 5
ho. bo. 13	99.60 (5)	Norwegische Unleihe 88	3	
Staats-Schuldicheine 31	100.50 ba B	Do. Do. Oup	31/2	100 40 60
Sturmark. Schuldv 31/ Berliner Stadt-Obligat 31/	2	Defterr. Bold-Rente	41/5	103.40 63
Berliner Stadt-Obligat   31/	2 102.75 ba ®	do. Papier=Rente	41/5	100.90 Ба
bo. bo. 1892 31/	2 103.80 b3 ®	do. Gilber-Rente Poln. Pfandbr Rom, StAnl. I. S	41/2	67.75 B
Breslauer Stadt-Anleihe . 4	100.00 6	Ram Staffel I S	4 2	90.25 3
bo. bo. 1891 31/	102.25 B	bo IIVIII.		83.25 ba
Bremer Unleihe 1892 31/ Charlottenh, Stadt-Anl. 4	103.00 ® 101.50 b3 ®	Rumanier fundiert		102.90 3
	102.25 b3 ®	bo. amort. (4000)		100.00 3
Spand. StadtAnl. 1891 4	103.60 5	bo. 1890		87.30 3
Oftpr. Broving. Dblig   31/	2 101.70 ba ®	bo. 1891	4	87.10 3
Rhein. Broving Dbligat 4	1	Ruff. Engl. conf. Anl. 80.	4	102.20 ba
Beimar. Stabt-Unleihe   31/		do. innere 1887	5	1
Beimar. Stadt-Anleihe   31/ Beftpr. BrovingAnleihe 31/	2 101.75 G	bo. Gold 1884 8 u. 4er. bo. conf. Cifenb. 25 u. 10er	4	-:-
Berliner 5	120.500	be Golbani fifr 94	31/2	97.00 Ба
bo	2 117.30 3	do. Goldanl. ftfr. 94 do. Mitolais Dbl. 2000	4	
å bo 4	113.90 6	bo. Bol. Sas. 150-100 .	4	97.50 63
	2 105.10 5	bo. Boben-Credit gar		104.25 3
	2 101.00 3	Schwed. HpPfdbr. 78 bo. Stäbte Pfdbr. 83		105.60 3
bo. bo. neue 31	100,60 (5	bo. Stäbte - Pfdbr. 83		101.75 B
Oftpreußische 31	100.60 G 100.30 b3 G	Cerbifche Golb	5	85.90 ba
Rommeriche 31	100.50 6	do Rente 1884	5	
= Bofeniche 4	101.70 B	00.		 103.25 ba
5 50	2 100.30 ba	ung. Golbrente 1000 bo. bo. Fl 100		103.40 3
- Samume 4	104.60 3	bo. Rr R. 10000-100	4	99,20 ba
- Orivelelate so, mene, it la	2 100.50 8	bo. Grunbentl.=Oblig	4	97.00 (3
	106.20 bb	bo. InveftUnleihe	41/2	103.80 3
Sannoveriche 4	105.50 bx		1	
Rur- u. Mm. (Brbg.) . 4	105.50 ba	gos-Papie	re.	
Bommeriche 4	105.50 ba		-	
3 Pojeniche 4	105.50 3	Mugsb. 7 FlLoje		25.50 63
Breugische 4 Rhein- u. Bestf 4	105.50 ba	Augsb. 7 Fl.=Lofe Barletta 100 Lire-Lofe		24.40 ba
A Rhein- u. Bestf 4	105.50 by	Braunschw. 20 Thir. Lose.		106.00 ③
Sachfische 4	105.50 3	Freiburger Lofe		127.75 B
E Carellate	105.40 (5)	Goth. Bram Pfanbbr bo. bo. Pfanbbr. II.		124.30 ba
Badische St. Gifenb. Anl. 4	105.50 3	Do. Do. Astanobr. II.		118.50 ba
Bayerische Anleihe 4	104.90 (5)	Samb. 50-Thir Lofe		135.10 ba 140.40 ba
Sudecitate entrende	1200.00	300111-201110. 5-/2-/0 \$.521		140.40 03
		A STATE OF THE PARTY OF THE PAR		

Bremer Anleihe 1885	31/2 31/2 4 31/2	100.25 % 102.90 % 106.75 % 	Lübeder 50-IhlrLofe Meining FramKfoubbr Weining 7 KlLofe Oefterr. Lofe von 1858 bo. bo. von 1860 bo. do von 1864 Ruff. KrämUnl. von 1864		132.60 f 138.50 f 23.20 f  151.60 f 190.10 f
Ausländische Konds und Staats-Papiere.		do. do. von 1866 Türken-Lofe		170.00 t 109.60 t 277.90 t	
Bufaresser Stadtanl. 88	5	100.50 %	Hypotheten-Cer	tifi	cate.
Finnland. Loofe	-		BraunschwHann. Sypbr	4	100.00 9
Galizische PropinatAnl Gothenb. St. v. 91 S. A.	31/2	97.75 (§) 99.90 (§)	Dt. Gr.=C.=Bfdb. III. IV.	31/2	104.60 (
Atalienische Rente	4	82.60 ba	bo. bo. V bo. bo. IV	4 2	100.25 b 103.50 b
bo. amortifiert III. IV.	4	56.75 b3 (3)	Dtich. Grundich. Obl		101.20 8
Mailander 45 Lire-Loje	=	39.10 53	Dijch. Grundich.=B.=Pfdbr.	911	
bo. 10 bo	-		VII. u. VIII. unt. b. 1906 D. Hpp.=B.=Pfbb.IV. V. VI.	31/2	112.75
Neufchatel 10 FrLofe	6	110.60 G	bo.	4	101.601
Neu-York Gold rz. 1901 Norwegische Anleihe 88	3		Hamburger Hpp.=Pfanbbr.	4	100.50
bo bo. Sup	31/2		Medlenb. Hpp.=Pfandbr		103.50
Defterr. Gold-Rente	4	103.40 63	Deininger Spp .= Bfandbr	4	103.501
do. Papier = Rente	41/5	100.90 ba B	do unf. b. 1900	4	101.401
Roln Rfaubbr	41/2	67.75 B	Rordd. Grundc. Spp.=Pfbb. Bomm. Spp.=B. III. IV. neue	4	100.101
Röm. St. Anl. I. S	4	90.25 3	bo. 4% Bfb. Em. VII. VIII.	4	105.501
Rumanier fundiert	4 5	83.25 by 102.90 G	bo. 4% Pfb. Em. VII. VIII. Br. B. C. Pfb. I. II. rg. 110	5	115.501
bo. amort. (4000)	5	100.00 3	bo. III., V. u. VI.	5	109.50 l
bo. 1890	4	87.30 3	bo. X. rg. 110	41/2	112.75
bo. 1891	4	87.10 6	bo. VII., VIII. IX.	4	101.501
Ruff. Engl. conf. Anl. 80.	4	102.20 b3 ®	00. Alli. unt. D. 1900	4	104.00
bo. Gold 1884 8 u. 4er.	5		bo. XIV. unt. b. 1905 bo. XI.		105.70
bo. conf. Gifenb. 25 u. 10er	4 91/	05.00% (%	bo. XV. unf. b. 1904	31/2	101.401
do. Golbanl. ftfr. 94 do. Nifolai-Obl. 2000	31/2	97.00 ba ®	Br. CentrbPfbb. 1886-89	31/2	100.00
bo. Pol. Sas. 150-100.	4	97.50 63	bo. v. J. 1890 unf. b. 1900 bo. v. J. 1894 unf. b. 1900	31/0	103.50 101,25
bo. Boben-Credit gar		104.25 3	bo. Communal-Obl	31/2	100.00
6dwed. Hyp.=Pfdbr. 78 do. Städte=Pfdbr. 83	4	105.60 B	Br. Snv. A. VIII XII.	4	101.60
do. Städte Pfdbr. 83 Serbifche Golb	5	85.90 ba G	bo. XVXVIII bo. XV. unf. b. 1900 .	4	103.90
Serbische Golb bo Rente 1884	5		Br. Spp.=B.=U G. Certif.	4	-,-
00. 00 1000	5	103.25 ba ®	bo. bo		
Ung. Goldrente 1000	4	103.40 (3	Mhein. Hpp.=Pf. Ger. 62-65	4	100.30
do. Rr. R. 10000-100	4	99.20 63 3	do. unfündbar bis 1902		102.20
do. GrundentlOblig	411	97.00 (3	do. Hyp.: Comm. Dbl	31/2	100.00
do. InvestAnleihe	1 4-12	103.80 🕲	Schles. Bobentr Bfanbbr.	4	101.25
Los Papie	re.	OF THE PARTY.	do. unfündbar bis 1903	81/0	100.00
Z. Z. P. W. P. V.			Stettin. Rat. Sbp C	41/2	110.00
Augsb. 7 FlLoje		25.50 63	bo. bo	4	102.50
Barletta 100 Lire-Lofe		24.40 bg 106.00 G	Eifenb. Prior. 21ct	- 24	mbii
Braunschw. 20 Thir. Lofe. Freiburger Lofe		127.75 23		. 44.	O U I
Goth. Bram Pfanbbr		124.30 ba	Altbamm-Colberg	4	-
do. do. Pfandbr. II.		118.50 ba	Bergisch-Markische A. B Braunschweigische	81/2	101.20
Samb. 50-Thir - Lofe Roin-Mind. 31/2% BA		135.10 ba 140.40 ba	do. Landeseisenb	31/2	-1-
55 211 25 111 0 3 /2 /0 pri est		1 20.200		12	

Türken-Lofe		109.60 ba
Ungarische Lose		277.90 bg
Emmatte of an Fran	4202	
Hypothelen-Cer	rede	cate.
BraunschwHann. Sypbr	4	100.00 23
Dt. Gr.=CBfob. III. IV	31/2	104.60 3
bo. bo. V	31/2	100,25 b3 3
bo. bo. IV.,	4	103.50 63 3
Dtich. Grundich. Dbl	4	101.20 ba 3
Dtich. Grundich.=B.=Pfobr.	100	
VII. u. VIII. unt. b. 1906	31/2	
D. Hpp.=B.=Pfbb.IV.V.VI.	5	112.75 3
Samburgan Sun Manaha	4	101.60 ba &
Hamburger Hpp.=Pfandbr. bo. unf. b. 1900	4	100.50 b3
Medlenb. Spp. Bfandbr	31/2	103.50 ba (S)
Deininger Syp. Pfandbr	4	100.50 ba G
do. unf. b. 1900	4	101.40 ba (5)
Nordd. Grunde. Sup Pfbb.	4	100.10 ba (3
Bomm Sup. B. III. IV. neue	4	
bo. 40/0Bfb.Em. VII.VIII.	4	105.50 ba 6
Br. B. C. Bfb. I. II. rg. 110	5	115.50 ba
bo. III., V. u. VI.	5	109.50 ba
bo. IV. rg. 115	41/2	116.00 (3
do. X. rg. 110	41/2	112.75 ba
do. VII., VIII. IX.	4	101.50 b3 ®
do. XIII. unf. b. 1900	4	104.00 3
bo. XIV. unf. b. 1905	31/2	105.70 ba &
bo. XV. unf. b. 1904	31/2	100 10 S 101.40 ba S
Br. CentrbBfdb. 1886-89	31/2	100.00 63 (3)
bo. v. 3. 1890 unf. b. 1900	4	103.50 ba (3
bo. v. 3. 1894 unf. b. 1900	31/2	101,25 ba (3)
do. Communal-Obl	31/2	100.00 ba 63
Br. Spp. A.B. VIII XII.	4	101.60 ba (3
bo. XVXVIII	4	103.90 ba &
do. XV. unt. b. 1900 .	4	103.90 ba (5
Pr. Shp.=B.=UG. Certif.	4	
bo. bo	31/2	4-14-11
Rhein. OnpPf. Ger. 62-65	4	100.30 ③
do. unfündbar bis 1902	4 91/	104.40 (3
bo Gun Games Off	31/2	102.20 3
bo. Sup. Comm. Dbl Schlef. Bobentr. Bfandbr.	31/2	100.00 3
bo. unfundbar bis 1903	4	101.25 3
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	31/2	105.50 %
Stettin. NatSbpCB	41/2	110.00 b3 G
bo. bo	4	102.50 ba (S
	The state of	1202.0000

Eifenb. prior. Act. u. Oblig.

-		-	
1	Halberit. Blankenbg	4	
ł	Luveas Zuchen garant	4	4 4 15 10 10
ł	2000 GDEDG. = 2181ffenherge	3	97 00 6
ł	weathe Eudmighatener gar.	4	101.80 3
١	do. 75, 76 u. 78 Medlbg. FriedrFranzb	4	
١	Medlba, Friehr Granzh	31/2	101.30 2
۱	Oberschles Lit B	31/2	
ł	Viidreiikiiche Gudhahn	4	104.00 3
ı	Rheinische	31/-	No.
1		31/2	100.40 6
ı	Beimar-Geraer	4	
I	Werrabahn 1890	4	104.25 6
1	Do. 1895	31/2	100.60 b: 3
ı	Bufchtehraber Golbpr	41/2	
ł	Dur Bodenbacher	5	
L	Elijabeth-Weftbahn 83	4	103.30 ба В
ı	Galtz. Carl-Ludmigsbahn.	4	99.60 %
ı	Gotthard	31/2	
1	Gotthard	4 12	93.60 🖔
1	Simi. elip. Dol. D. St. gar. or	3	51.50 63 3
1	scutter gero. Rordbahn	5	
1	Raichau-Oberberger 89	4	102.10 ③
1	00. 00. 91	4	102.10 3
1	Do. hn Gilh 89	4	98 50 6
1	Rönig Wilhelm III	41/2	103.00 by B
3	Rronpring Rudolfsbahn	4 "	99.500
1	do. Salafammeraut	4	103.50 3
1	Lembg. Sern. ftenerfrei	4	99.25 28
1	00. Dp. ft = nfl	4	
1	DeftUng. Staatsbahn, alte bo. 1874	3	94.00 63 65
1	bo. 1874	3	92.20 6
1	do. 1885	3	91.25 6
ı	do. Ergangungenes	3	93.30 3
1	DeftUng. Staatsb. I. II.	5	
1	00. Gold	4	104.20 ba 3
4	Defterr. Lofalbahn	4	102.60 3
1	do. Nordwestbahn	5	112.60 ba 3
1	do do. Gold	5	115.80 6
1	bo. Lit. B. (Elbethal)	5	112.60 B
1	Raab Debenb. Gold Dbl	3	86.10 B
١	Gard. Obl. fifr. gar. I. II. 5r	4	78.00 ⑤
1	Sero. Hypoth. Dbl. A	5	
1	bo. bo. B	5	
1	Cübitalienische 10er u. ber	3	54.30 3
1	Südöst.B. (Lmb.)	3	70.90 % 2
1	Brois wiff Gilgationen.	5	110.75 ba 65
1	Stoke tun. Enenbann	3	91.05 bz 3
1	Iwangorod-Dombr Roslow-Woroneich	41/2	104.60 ba
1		4	100.40 ba 65
1	Ourst Charles Office	4	
1	Rurst-Chartow-Ajow	4	100.50 63 65
- 1			
J	Rurst-Riem	4	101.50 63 (3
-	20(OBIO: Midian	4	101.50 ba 8 102.25 ba 8
	do. Smolenst	5	101.50 b3 65 102.25 b3 28 104.40 b3
-	do. Smolenst Orel-Griafi	4 5 4	101.50 b; 65 102.25 b; 28 104.40 b; — 100.30
-	do. Smolenst Orel-Griafi Rjäjan-Koslow	4 5 4 4	101.50 b3 65 102.25 b3 28 104.40 b3 - 100.30 - 100.90 b3 65
	Dreistriafi Dreistriafi Mjäfan-Koslow Mjäfalkalst I St 404 M	4 5 4 4 5	101.50 b; 65 102.25 b; 28 104.40 b; — 100.30
	do. Smolenst. Orel-Griafi Hjälan-Koslow Njäl-Uralst I St. 404 Mt. Kubinsk-Walgagne	4 5 4 4 5 5	101.50 63 (8) 102.25 63 (8) 104.40 63 100.30 (9) 100.90 63 (8) 102.50 (8)
	do. Smolenst Drel-Griafi Mjäjan-Koslow Njäj-Uralst I St. 404 Wt. Rybinsk-Bologope Südweithokn	4 5 5 5 4	101.50 b3 68 102.25 b3 88 104.40 b3 100.30 5 100.90 b3 68 102.50 66
	do. Smolenst. Orci-Griafi Midian-Koslow Nidj-Uralst I St. 404 Pt. Rybinsk-Vologove Sübweftbahr Transkanfafifce 5er	4 5 4 4 5 5 4 3	101.50 b3 63 102.25 b3 23 104.40 b3 100.90 b3 63 102.50 63 102.30 b3 91.00 b3 65
	do. Smolenst. Orci-Griafi Midian-Koslow Nidj-Uralst I St. 404 Pt. Rybinsk-Vologove Sübweftbahr Transkanfafifce 5er	4 5 4 4 5 5 4 3 4	101.50 b3 63 102.25 b3 23 104.40 b3 100.90 b3 63 102.50 63 
	do. Smolensk. Orel-Griafi Njäfan-Koslow Njäf-Uralsk I St. 404 M. Rhbinsk Vologope Sidoweffdahr Transkaufajliche Ser Wlabikavkas Northern-Kac. I. b. 1921	4 5 4 4 5 5 4 3 4 6	101.50 % % 102.25 % % 104.40 % 100.30 % 100.90 % % 102.50 % 102.50 % 102.50 % 113.50 %
	do. Smolenst. Orci-Griafi Midian-Koslow Nidj-Uralst I St. 404 Pt. Rybinsk-Vologove Sübweftbahr Transkanfafifce 5er	4 5 4 4 5 5 4 3 4	101.50 b3 63 102.25 b3 23 104.40 b3 100.90 b3 63 102.50 63 